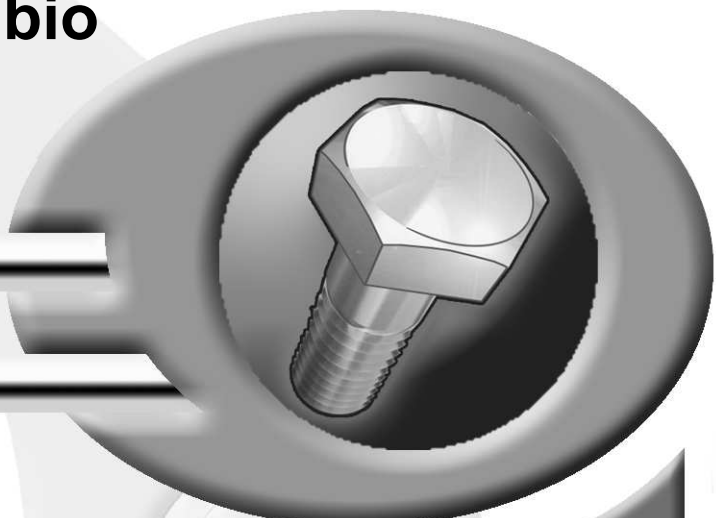


Pièces de rechange
Spare parts list
Ersatzteilliste
Catalogo Pezzi di Ricambio



Girofaucheuse
Multidisc Mower
Scheibenmäher
Falciatrice



G 0001 > L 0000

GMD602GII





SIGNES CODIFIÉS - STANDARD SYMBOLS - SYMBOLE - SIMBOLI CODIFICATI

OPT	Equipement optionnel
STD	Equipement livré de série
ESP	Equipement livré suivant pays
:	Pour ...
>	De ... à ...
RPL	Remplace ...
∅	Diamètre
> <	Epaisseur
<->	Longueur
<m>	Vendu au mètre
Q?	Quantité selon besoin
*	Voir note
[n]	Composant d'un assemblage
+ [n]	Assemblage comprenant les pièces [n]
<-]	Pièce gauche
[->	Pièce droite

OPT	Optional equipment
STD	Equipment supplied as standard
ESP	Equipment supplied for specific countries
:	For ...
>	From ... to ...
RPL	Replaces ...
∅	Diameter
> <	Thickness
<->	Length
<m>	Sold by the metre
Q?	Quantity as required
*	See note
[n]	Items making up assembly
+ [n]	Assembly made up by items [n]
<-]	Left part
[->	Right part

OPT	Sonderausrüstung
STD	Serienausrüstung
ESP	Länderabhängige Ausrüstung
:	Für ...
>	Von ... bis ...
RPL	Ersetzt ...
∅	Durchmesser
> <	Stärke
<->	Länge
<m>	Meterware
Q?	Stückzahl nach Bedarf
*	Siehe Nota
[n]	Teil einer Baugruppe
+ [n]	Baugruppe bestehend aus den mit [n] bezeichneten Teilen
<-]	Links Teil
[->	Rechts Teil

OPT	Attrezzatura opzionale
STD	Attrezzatura fornita di serie
ESP	Attrezzatura fornita secondo il paese
:	Per ...
>	Da ... A ...
RPL	Sostituisce ...
∅	Diametro
> <	Spessore
<->	Lunghezza
<m>	venduto a metro
Q?	Quantità richiesta
*	Vedi nota
[n]	Componente di un assieme
+ [n]	Assieme comprendente i componenti [n]
<-]	Sx componente
[->	Dx componente

POUR COMMANDER DES PIÈCES DE RECHANGE, VEUILLEZ INDIQUER:

- Le numéro de fabrication de la machine
- Le numéro de la pièce
- La quantité désirée

WHEN ORDERING SERVICE-PARTS, WILL YOU PLEASE MENTION:

- The machine type and serial number
- The part number
- The quantity of parts

BEI DER BESTELLUNG VON ERSATZTEILEN IMMER ANGEBEN:

- Die Seriennummer der Maschine
- Die Nummer des Teiles
- Die gewünschte Stückzahl

NELL'ORDINARE I RICAMBI, SI PREGA DI INDICARE:

- Il tipo ed il numero di serie della macchina
- Il codice del componente
- La quantità desiderata

- Toutes les pièces détachées et sous-ensembles sont à commander au magasin pièces de rechange.
- **Les équipements optionnels (OPT)** ainsi que les **notices d'instructions** sont à commander auprès des **services commerciaux**.
- Service parts and service part assemblies are to be ordered through the spare parts department.
- **Optional equipment (OPT)** and **assembly operator's manuals** should be ordered through the **wholegood sales department**.
- Bestellungen für Ersatzteile und Baugruppen sind an die Ersatzteilabteilung zu richten.
- **Sonderausrüstungen (OPT)** sowie **Montage- und Betriebsanleitungen**, bestellen Sie bitte bei der **Verkaufsabteilung für Maschinen**.
- I ricambi e i sotto-assiemi devono essere ordinati al Magazzino Ricambi.
- **Le attrezzature opzionali (OPT)** ed i **manuali dell'operatore** devono essere ordinati al **Servizio Commerciale**.

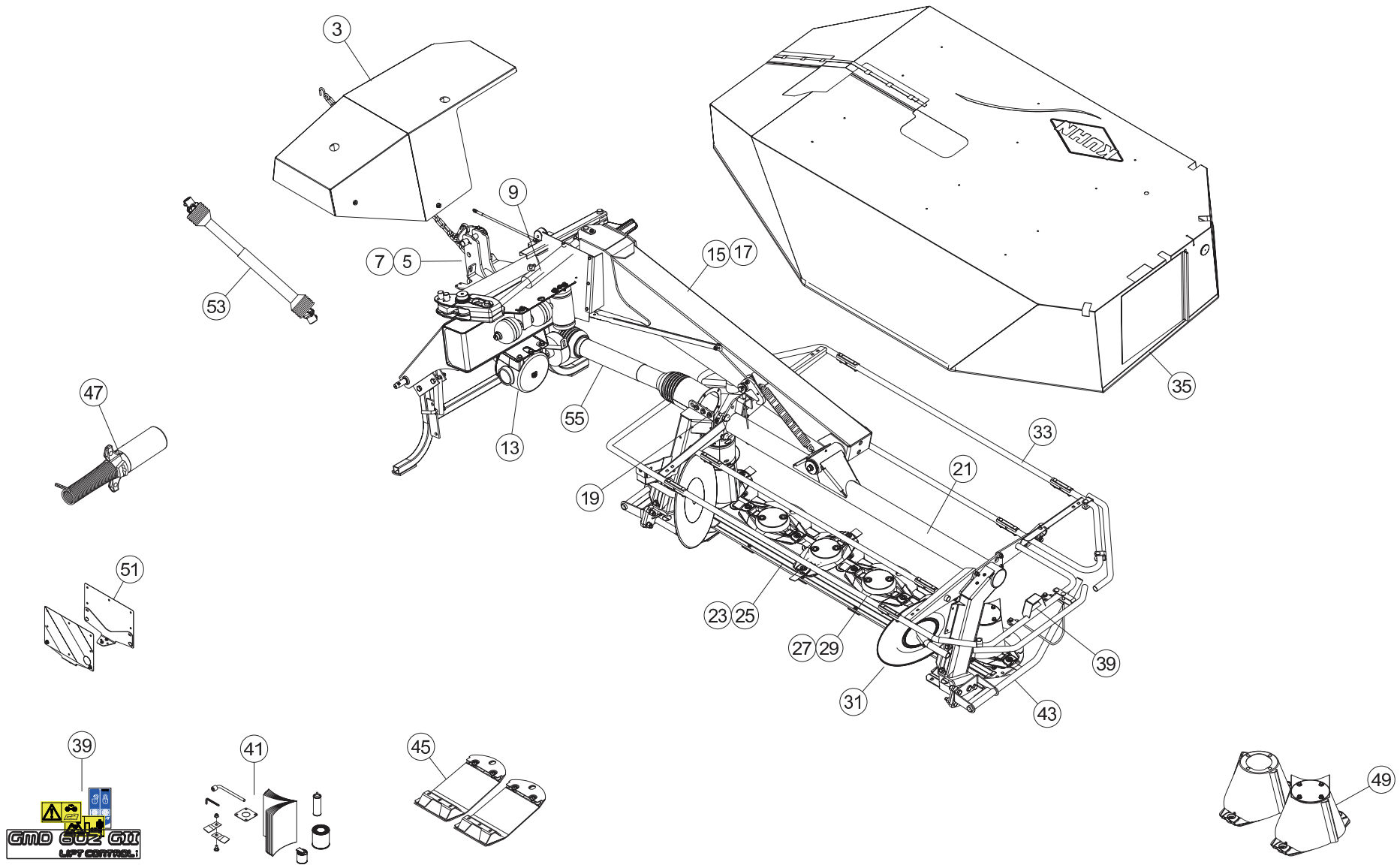




TABLE DES MATIERES - TABLE OF CONTENTS - INHALTSVERZEICHNIS - INDICE

K70R0256 D

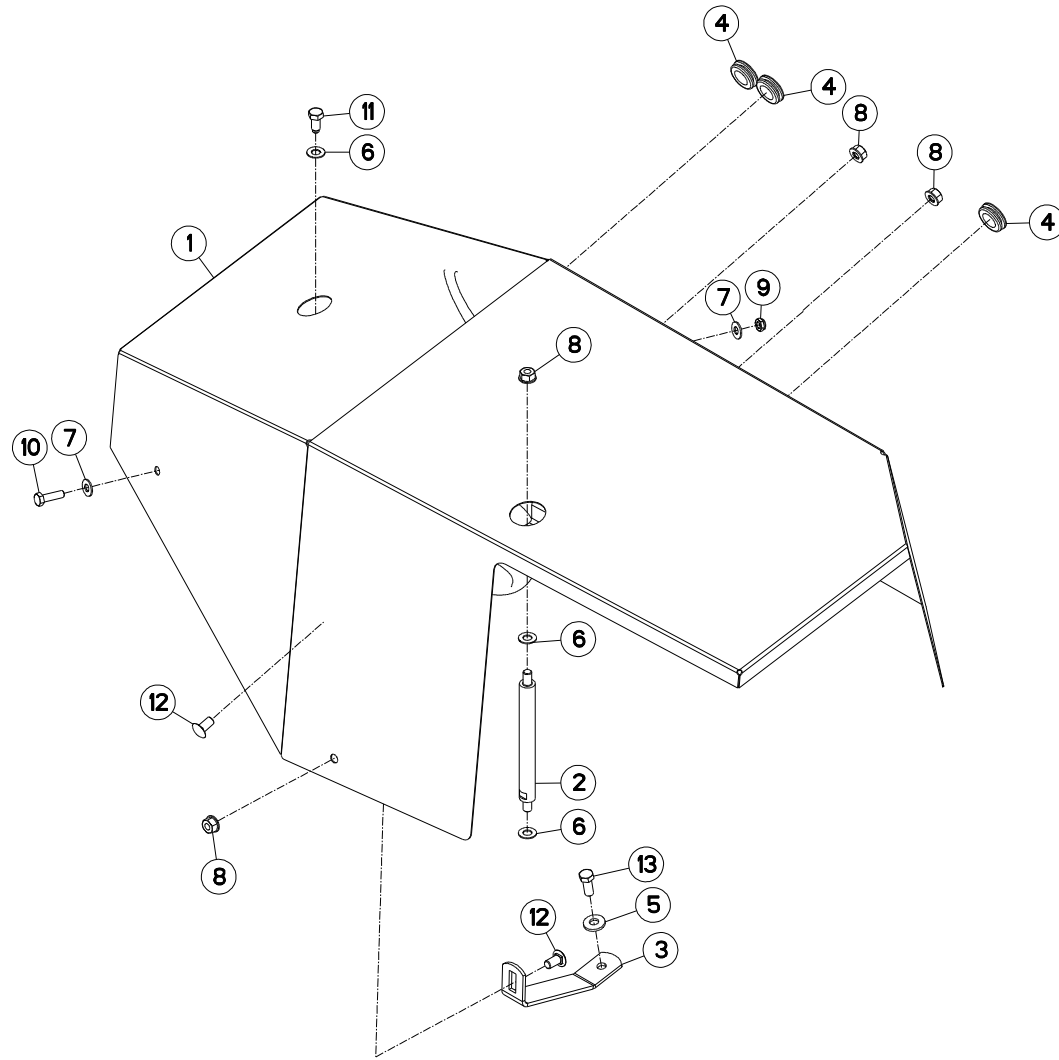
Catalogue P.D.R. - Spare parts list - Ersatzteilliste - Pezzi di Ricambio :

KR011GTL C

Annule et remplace - Cancels and replaces - Annulliert und ersetzt - Annulla e sostituisce :

KR011GTL B

Grp	Page	Opt	Groupe de pièces	Parts group index	Teilegruppe	Gruppo di parti
003	003		CAPOT	HOOD	HAUBE	COFANO
005	005		CHASSIS	FRAME	RAHMEN	TELAIO
007	007		CHASSIS	FRAME	RAHMEN	TELAIO
009	009		CIRCUIT HYDRAULIQUE	HYDRAULIC CIRCUIT	HYDRAULIKUMLAUF	CIRCUITO IDRAULICO
013	013		CARTER D'ENTREE "540"	CUTTERBAR INPUT DRIVE "540"	EINGANGSGETRIEBE "540"	COMANDO ENTRATA BARRA COLTELLI
015	015		POTENCE	SUPPORT ARM	TRAGARM	ATTACCO ATTREZZO
017	017		POTENCE	SUPPORT ARM	TRAGARM	ATTACCO ATTREZZO
019	019		CARTER LATERAL	SIDE GEARBOX	SEITENGETRIEBE	RIDUTTORE LATERALE
021	021		TUBE PORTEUR	SUPPORT TUBE	TRAGROHR	TUBO SUPPORTO
023	023		CARTER DU PORTE - DISQUES	CUTTERBAR GEAR CASE	MÄHBALEN	SCATOLA INGRAN. BARRA COLTELLI
025	025		CARTER DU PORTE - DISQUES	CUTTERBAR GEAR CASE	MÄHBALEN	SCATOLA INGRAN. BARRA COLTELLI
027	027		DISQUES	DISCS	SCHEIBEN	DISCI
029	029		DISQUES	DISCS	SCHEIBEN	DISCI
031	031		ROUE D'ANDAINAGE	SWATH WHEEL	SCHWADRAD	RUOTA ANDANATRICE
033	033		OSSATURE DU PROTECTEUR	FRAME	SCHUTZRAHMEN	TELAIO
035	035		TOILE DE PROTECTION	PROTECTION COVER	SCHUTZTUCH	COPERCHIO DI PROTEZIONE
037	037		SIGNALISATION	SIGNALLING	BELEUCHTUNG U. WARNTAFELN	SEGNALAZIONE
039	039		COLL. ETIQUETTES ADHESIVES	SET OF STICKERS	SATZ AUFKLEBER	SERIE ADESIVI
041	041		DIVERS	MISCELLANEOUS	VERSCHIEDENES	VARIE
043	043	OPT	RABATTEUR	DEFLECTOR	ABWEISBLECH	DEFLETTORE
045	045	OPT	COLL. SEMELLES SURELEVEES	RAISED SKID SHOE SET	SATZ HOCHSCHNITTKUFEN	KIT SLITTE RIALZATE
047	047	OPT	PRISE ELECTRIQUE SAE J560B	ELECTRICAL PLUG SAE J560B	ELEKTROSTECKER SAE J560B	SPINA ELETTRICA SAE J560B
049	049	OPT	DISQUE CONE LARGE	DISC WITH LARGE CONE	SCHEIBE MIT BREITEM KEGEL	DISCO A LARGO CONO
051	051	OPT	SIGNALISATION LATERALE	SIDE SIGNALLING	SEITLICHE WARNTAFELN	SEGNALAZIONE LATERALI
053	053		TRANSMISSION 4600415	TRANSMISSION 4600415	GELENKWELLE 4600415	TRANSMISSIONE 4600415
055	055		TRANSMISSION 4600360	TRANSMISSION 4600360	GELENKWELLE 4600360	TRANSMISSIONE 4600360





GMD602GII

G 0001 > L 0000

K70R0196 A

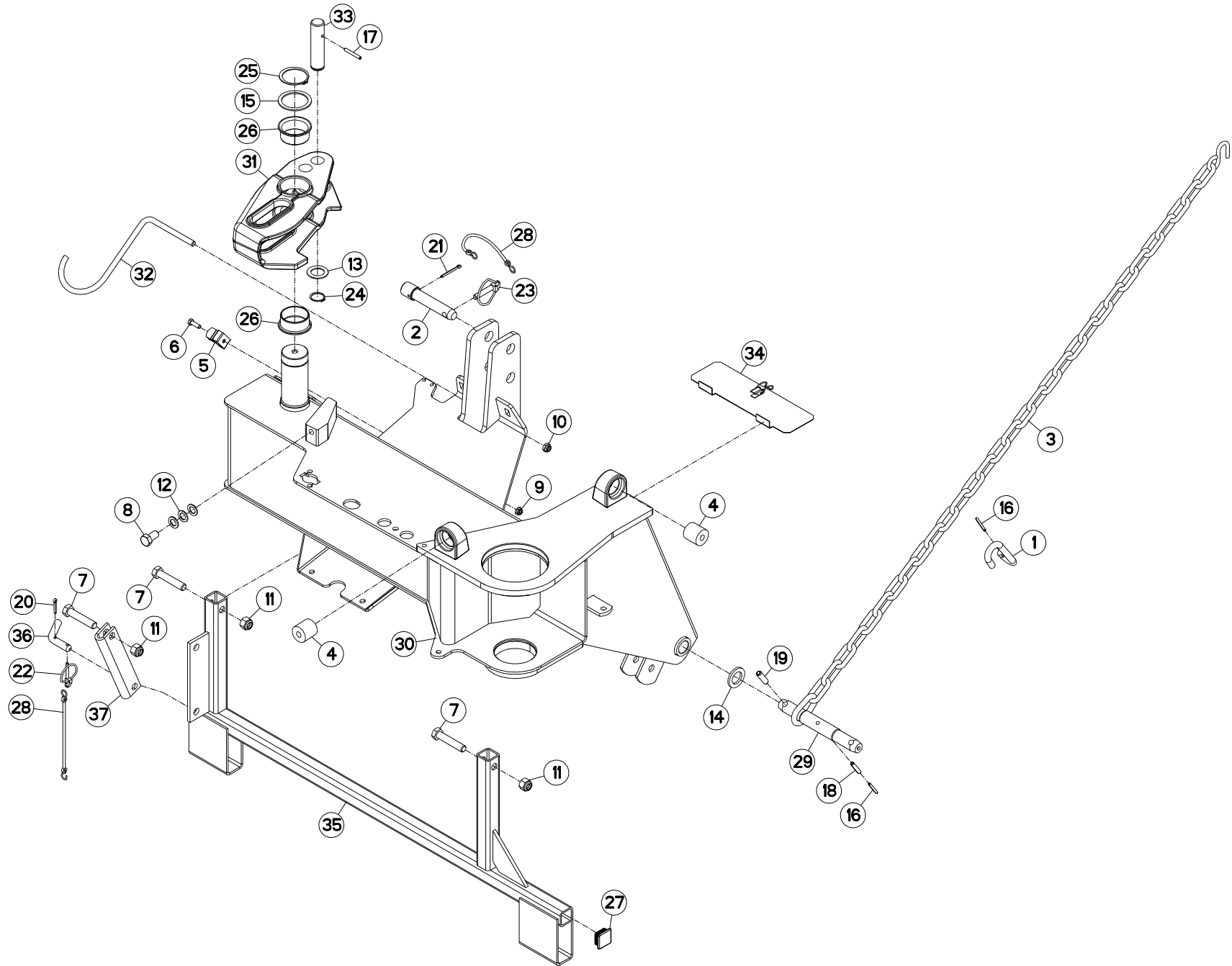
CAPOT

HOOD

HAUBE

COFANO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	K7009940	001	CAPOT	HOOD	HAUBE	COFANO	
002	K7008820	001	ENTRETOISE DROITE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	
003	K7008811	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
004	83200803	003	PASSE FIL	RUBBER PASS WIRE	GUMMI-TUELLE	PASSAFILO	
005	80281252	001	RONDELLE CONIQUE BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA CONICA FLZNNC	
006	80251225	003	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
007	80251176	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
008	80201262	004	ECROU TWOLOK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	
009	80201040	001	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
010	80061035	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
011	50068500	001	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	
012	50066700	003	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
013	50073300	001	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	12 daN m (95 lbf ft)





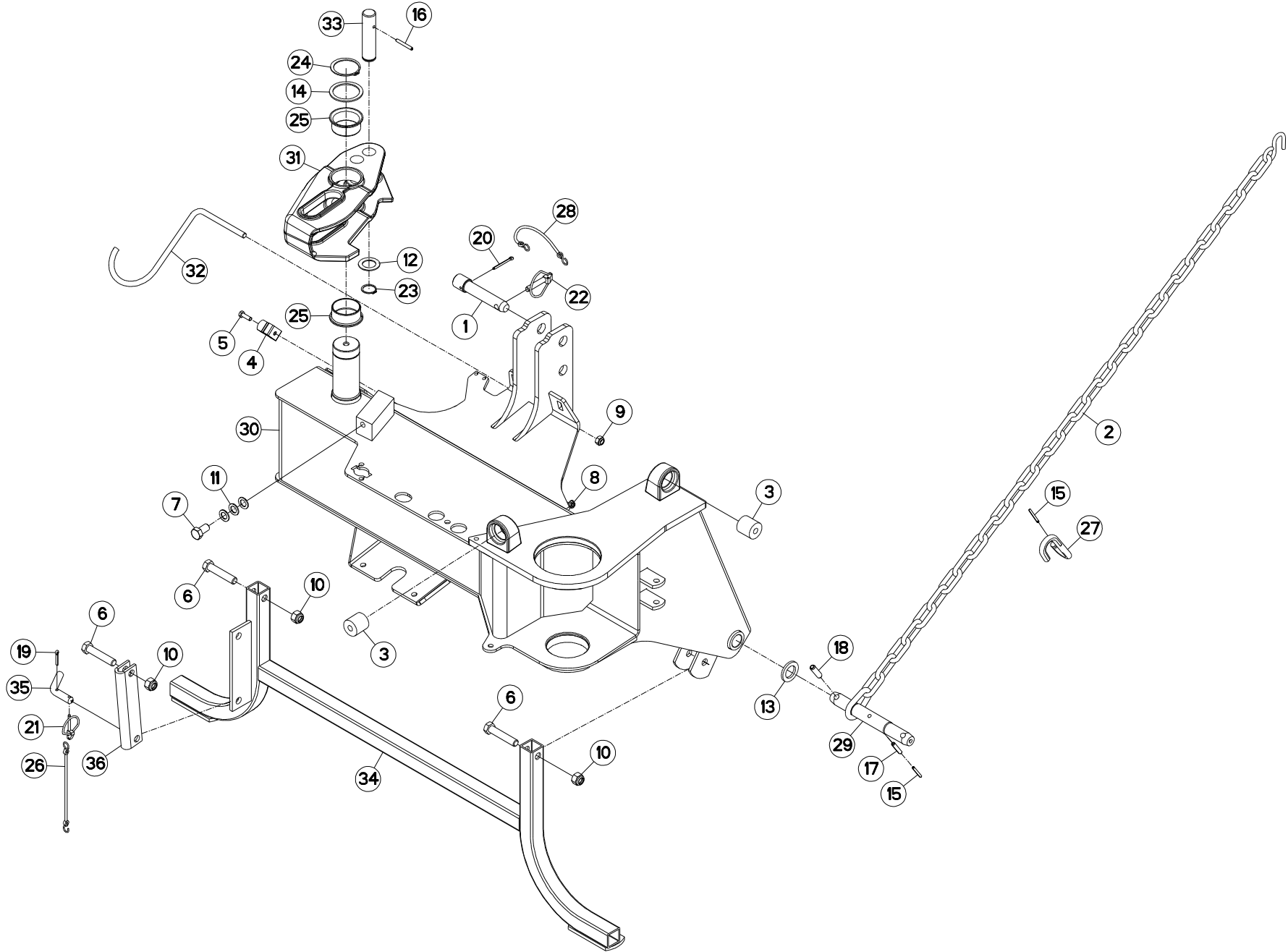
CHASSIS

FRAME

RAHMEN

TELAIO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	56113310	001	CROCHET	HOOK	HAKEN	GANCIO	
002	56698800	001	TOURILLON	TRUNNION	DREHZAPFEN	PERNO	
003	56826300	001	CHAINE	CHAIN	KETTE	CATENA	
004	56864500	002	BUTEE ELASTIQUE	STOP, ELASTIC	GUMMIPUFFER	GOMMINO	
005	59402900	001	RESSORT	SPRING	FEDER	MOLLA	
006	80060826	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
007	80061657	003	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
008	80061671	001	VIS TETE HEXAGONALE	HEXAGON HEAD SCREW	SECHSKANTSCHRAUBE	VITE A TESTA ESAGONALE	
009	80200851	001	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
010	80201240	001	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
011	80201630	003	ECROU HEX.AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICH.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
012	80251728	003	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
013	80253047	001	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
014	80253149	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
015	80257560	001	RONDELLE D'APPUI SS 3,0	SUPPORTING RING SS 3,0	STUETZSCHEIBE SS 3,0	RONDELLA D'APPOGGIO	
016	80450546	003	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
017	80450650	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
018	80450845	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
019	80451246	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
020	80500428	001	GOUPILLE FENDUE FE/ZNXC3	SPLIT PIN FE/ZNXC3	SPLINT FE/ZNXC3	COPPIGLIA FE/ZNXC3	
021	80500451	001	GOUPILLE FENDUE FE/ZNXC3	SPLIT PIN FE/ZNXC3	SPLINT FE/ZNXC3	COPPIGLIA FE/ZNXC3	
022	80560540	001	GOUPILLE AUTOMATIQUE FE/ZNXC3	LINCH PIN FE/ZNXC3	KLAPPSTECKER FE/ZNXC3	COPPIGLIA FE/ZNXC3	
023	80561155	001	GOUPILLE AUTOMATIQUE	LINCH PIN	KLAPPSTECKER	SPINA DI FERMO	
024	80583000	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
025	80586000	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
026	83016065	002	BAGUE ROULEE A COLLERETTE	FLANGED WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE MIT FLANSCH	ANELLO LURBRIFICATO	
027	83040096	002	BOUCHON D'OBTURATION	END PLUG	VERSCHLUSSSTOPFEN	TAPPO DI CHIUSURA	
028	83070063	002	LIEN PVC	PVC CORD	SICHERUNGSBAND	CAVETTO	
029	K7008231	002	TOURILLON	PIN	BOLZEN	PERNO	
030	K7008240	001	CHASSIS	CHASSIS	HAUPTRAHMEN	TELAIO	
031	K7008260	001	BIELLE	LINK, CONNECTING	LENKER	BIELLA	
032	K7008490	001	SUPPORT ZBC DE TRANSMISSIONS	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
033	K7009070	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
034	K7009980	001	COUVERCLE	LID	DECKEL	COPERCHIO	
035	K7010000	001	BEQUILLE	STAND	STAENDER	SUPPORTO	
036	K7013410	001	VERROU	LATCH	RIEGEL	LEVA	
037	K7013450	001	BIELLETTE	LINK	SHUBSTANGE	BIELLETTA	





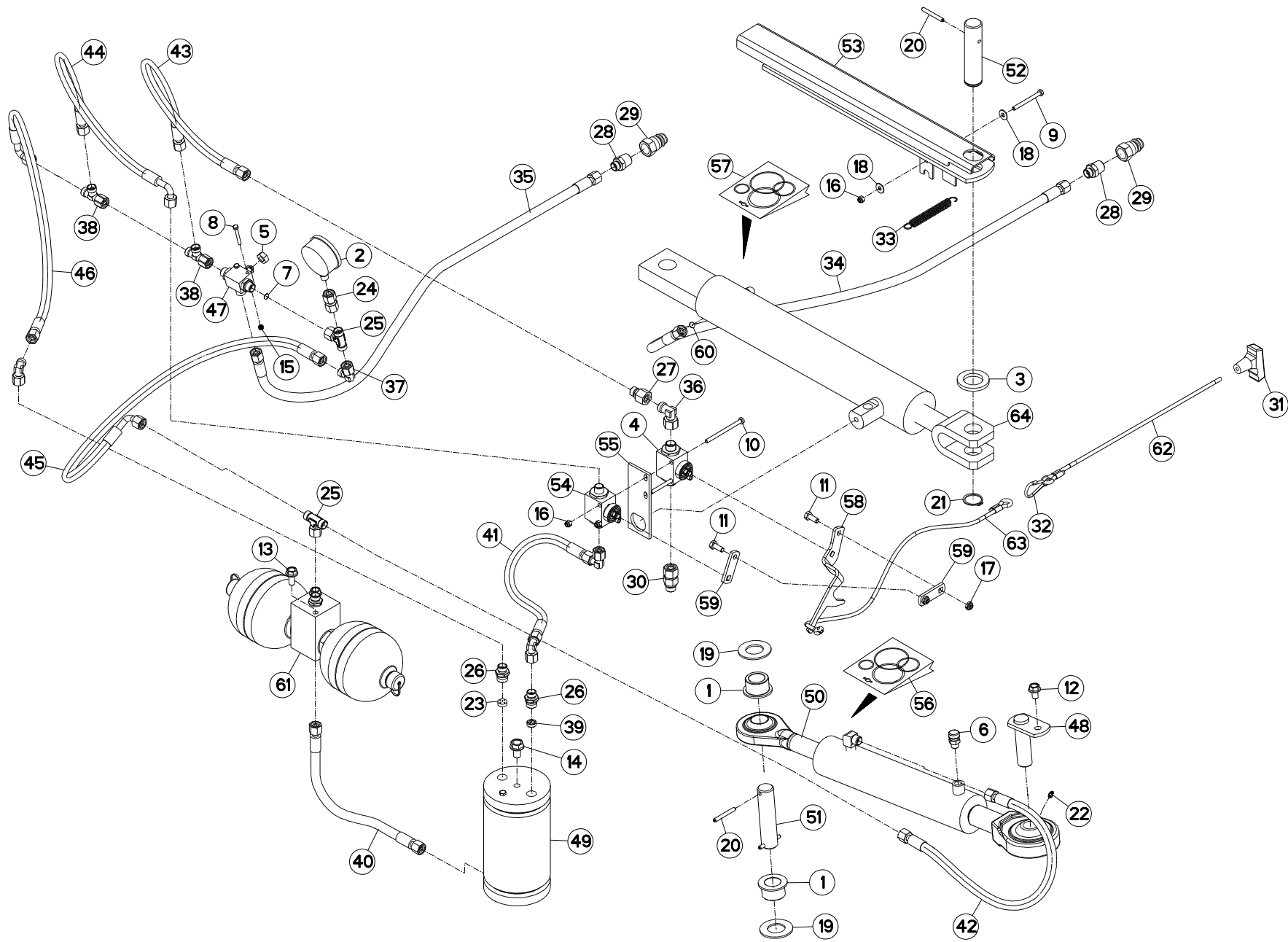
CHASSIS

FRAME

RAHMEN

TELAIO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	56698800	001	TOURILLON	TRUNNION	DREHZAPFEN	PERNO	[+1]
002	56826300	001	CHAINE	CHAIN	KETTE	CATENA	
003	56864500	002	BUTEE ELASTIQUE	STOP, ELASTIC	GUMMIPUFFER	GOMMINO	
004	59402900	001	RESSORT	SPRING	FEDER	MOLLA	
005	80060826	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
006	80061657	003	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
007	80061671	001	VIS TETE HEXAGONALE	HEXAGON HEAD SCREW	SECHSKANTSCHRAUBE	VITE A TESTA ESAGONALE	
008	80200851	001	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
009	80201240	001	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
010	80201630	003	ECROU HEX.AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICH.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
011	80251728	003	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
012	80253047	001	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
013	80253149	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
014	80257560	001	RONDELLE D'APPUI SS 3,0	SUPPORTING RING SS 3,0	STUETZSCHEIBE SS 3,0	RONDELLA D'APPOGGIO	
015	80450546	003	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
016	80450650	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
017	80450845	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
018	80451246	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
019	80500428	001	GOUPILLE FENDUE FE/ZNXC3	SPLIT PIN FE/ZNXC3	SPLINT FE/ZNXC3	COPPIGLIA FE/ZNXC3	
020	80500451	001	GOUPILLE FENDUE FE/ZNXC3	SPLIT PIN FE/ZNXC3	SPLINT FE/ZNXC3	COPPIGLIA FE/ZNXC3	[1]
021	80560540	001	GOUPILLE AUTOMATIQUE FE/ZNXC3	LINCH PIN FE/ZNXC3	KLAPPSTECKER FE/ZNXC3	COPPIGLIA FE/ZNXC3	
022	80561155	001	GOUPILLE AUTOMATIQUE	LINCH PIN	KLAPPSTECKER	SPINA DI FERMO	[1]
023	80583000	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
024	80586000	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
025	83016065	002	BAGUE ROULEE A COLLERETTE	FLANGED WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE MIT FLANSCH	ANELLO LUBRIFICATO	
026	83070063	001	LIEN PVC	PVC CORD	SICHERUNGSBAND	CAVETTO	
027	56113310	001	CROCHET	HOOK	HAKEN	GANCIO	
028	83070063	001	LIEN PVC	PVC CORD	SICHERUNGSBAND	CAVETTO	[1]
029	K7008231	002	TOURILLON	PIN	BOLZEN	PERNO	
030	K7008240	001	CHASSIS	CHASSIS	HAUPTRAHMEN	TELAIO	
031	K7008260	001	BIELLE	LINK, CONNECTING	LENKER	BIELLA	
032	K7008490	001	SUPPORT ZBC DE TRANSMISSIONS	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
033	K7009070	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
034	K7010001	001	BEQUILLE	STAND	STAENDER	SUPPORTO	
035	K7013410	001	VERROU	LATCH	RIEGEL	LEVA	
036	K7013450	001	BIELLETTA	LINK	SHUBSTANGE	BIELLETTA	





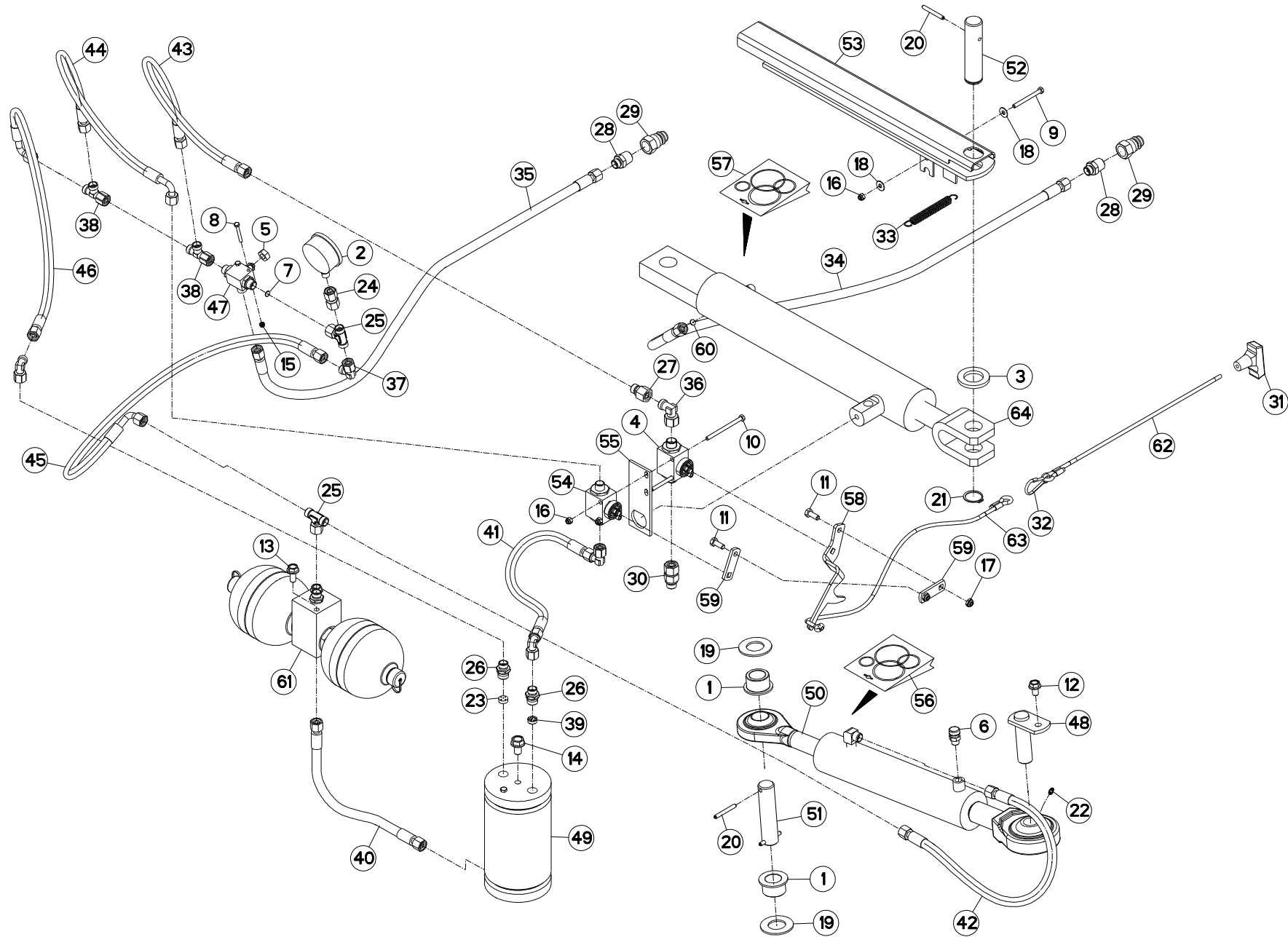
CIRCUIT HYDRAULIQUE

HYDRAULIC CIRCUIT

HYDRAULIKUMLAUF

CIRCUITO IDRAULICO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	56859100	002	GALET	ROLLER	ROLLE	GALLETTO	
002	56861110	001	MANOMETRE 250 BARS	MANOMETER	MANOMETER	MANOMETRO	
003	56863500	001	RONDELLE CAOUTCHOUC	RUBBER WASHER	GUMMISCHEIBE	RONDELLA	
004	56864200	001	ROBINET	VALVE, BALL	KUGELHAHN	ROBINETTO	
005	56866000	001	ECROU DE MANIPULATION ZBC	NUT ZBC	MUTTER ZBC	DADO	
006	82230025	001	RENIFLARD	PRESSURE RELIEF VALVE	ENTLUEFTUNGSSCHRAUBE	SFIATATOIO	
007	57912100	001	LIMITEUR DE DEBIT D.0,5	FLOW LIMITER	MENGENREGLER	LIMITATORE DI FLUSSO	
008	80060541	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
009	80060665	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
010	80060685	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
011	80060820	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
012	80131017	001	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
013	80131022	002	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERRATED S-LOCKING SCREW	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUBE	VITE FLZNNC	
014	80131220	001	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
015	80200540	002	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
016	80200630	003	ECROU HEX.AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERNDE MUTT.FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
017	80200840	002	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
018	80250613	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
019	80253059	002	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
020	80450650	003	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
021	80583000	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
022	82200600	001	GRAISSEUR A TETE SPHERIQUE	LUBRICATING NIPPLE: CONE TYPE	KEGELSCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE FE/ZNXC3	
023	A4072030	001	LIMITEUR DEBIT D0.8 TUBE D16	DELIVERY LIMITER	MENGENBEGRENZER	REGOLATORE D'ALIMENTAZIONE	
024	82300090	001	ADAPTATEUR+BAGUE DE MANOMETRE	ADAPTER	GEWINDESTUTZEN	ADATTATORE+BOCCOLA	
025	A4083206	002	TE TOURNANT NU FE/ZNXC3	ADJUSTABLE EQUAL TEE FE/ZNXC3	EINSTELLB.T VERSCHRAU.FE/ZNXC3	RACCORDO ORIENT.A T FE/ZNXC3	
026	A4080426	002	UNION MALE	MALE STUD CONNECTOR	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
027	A4085309	001	RACCORD REDUCTION FE/ZNXC3	STRAIGHT REDUCING COUPLING	GERADE REDUZIERSTUTZEN		
028	82301205	002	ADAPTATEUR FE/ZNXC3	ADAPTOR FE/ZNXC3	GEWINDESTUTZEN FE/ZNXC3	RACCORDO FE/ZNXC3	
029	A4074001	002	COUPLEUR	COUPLER	KUPPLER	GIUNTO	
030	A4080513	001	ADAPTATEUR MALE	SWIVEL CONNECTOR	EINSTELBARE EINSCHRAUBSTUTZE	ADATTATORE ZBC	
031	83050012	001	POIGNEE POUR CORDE	HANDLE	HANDGRIFF	MANIGLIA	
032	83090046	001	MOUSQUETON	SNAP LINK	KARABINERHAKEN	MOSCHETTONE	
033	191133	001	RESSORT DE TRACTION	SPRING, EXTENSION	ZUGFEDER	MOLLA DI TRAZIONE	
034	A4921129	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1600 mm
035	A4921129	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1600 mm
036	A4082701	001	COUDE TOURNANT	AJUSTABLE MALE STUD ELBOW	EINSTELLBARE WINKEL STUTZEN	GIUNZIONE A 90°ORIENTABILE ZBC	
037	A4082700	004	COUDE TOURNANT	AJUSTABLE MALE STUD ELBOW	EINSTELLBARER WINKELSTUTZEN	GIUNZIONE A 90°ORIENTABILE	
038	A4083100	002	TE ADAPTABLE RENVERSE FE/ZNXC3	ADJ.MALE STUD TEE-STU.FE/ZNXC3	EINSTELLB.T-Verschrau.FE/ZNXC3	TERMINALE A T ORIENTA.FE/ZNXC3	
039	A4072025	001	LIMITEUR DEBIT D1.5 TUBE D16	DELIVERY LIMITER	MENGENBEGRENZER	REGOLATORE D'ALIMENTAZIONE	
040	A4921016	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->450mm
041	A4921016	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->450mm
042	A4921018	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->600mm
043	A4921018	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->600mm
044	A4921067	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->670mm
045	A4921071	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->900mm
046	A4921071	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->900mm
047	K7000320	001	ROBINET	VALVE, BALL	KUGELHAHN	ROBINETTO	
048	K7003130	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	





GMD602GII

G 0001 > L 0000

K70R0247 B

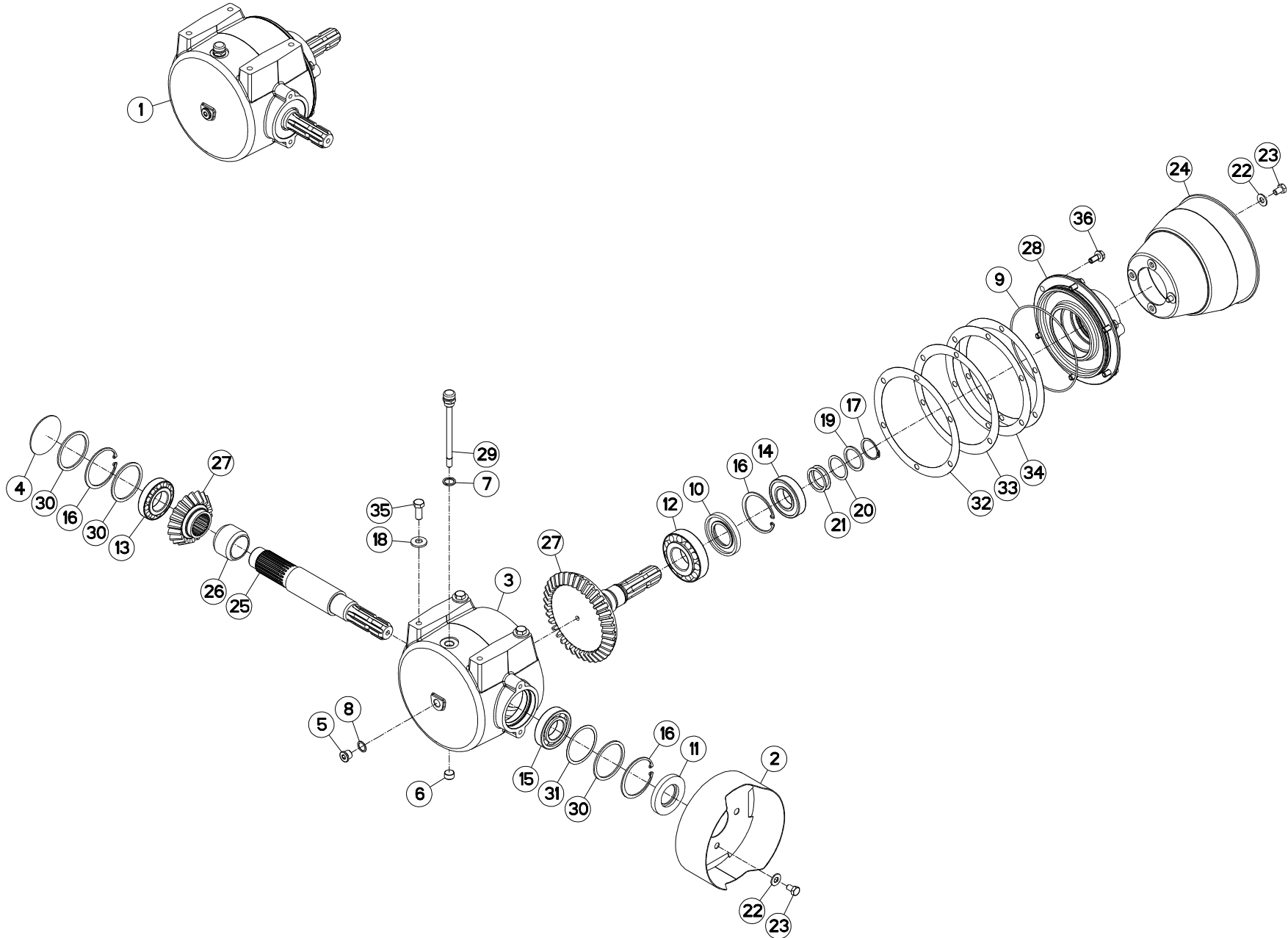
CIRCUIT HYDRAULIQUE

HYDRAULIC CIRCUIT

HYDRAULIKUMLAUF

CIRCUITO IDRAULICO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
049	K7008450	001	POMPE	PUMP	PUMPE	POMPA	
050	K7008541	001	VERIN	CYLINDER, HYDRAULIC	HYDRAULIKZYLINDER	CILINDRO	
051	K7008730	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
052	K7009070	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
053	K7009100	001	VERROU	LATCH	RIEGEL	LEVA	
054	K7009870	001	ROBINET	VALVE, BALL	KUGELHAHN	ROBINETTO	
055	K7009970	001	SUPPORT ROBINET	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
056	K7010120	001	COLL.JOINTS-VERIN K7008540	SET OIL SEALS FOR K7008540	SATZ DICHTUNGEN F.K7008540	KIT GUARNIZ.PISTO.K7008540	
057	K7010130	001	COLL.JOINTS-VERIN K7009120	SET OIL SEALS FOR K7009120	SATZ DICHTUNGEN F.K7009120	KIT GUARNIZ.PISTO.K7009120	
058	K7010160	001	LEVIER	LEVER	HEBEL	LEVA	
059	K7010170	002	LEVIER DU ROBINET	LEVER	HEBEL	LEVA	
060	K7010280	001	LIMITEUR DE DEBIT D.1,5	FLOW LIMITER	MENGENREGLER	LIMITATORE DI FLUSSO	
061	K7013400	001	PREMONTAGE	PRE-ASSEMBLY	VORMONTAGE		
062	K7002850	001	CORDE NYLON	NYLON CORD	NYLONSEIL	CORDA NYLON	
063	K7002860	001	CORDE NYLON	NYLON CORD	NYLONSEIL	CORDA NYLON	
064	K7009120	001	VERIN	CYLINDER, HYDRAULIC	HYDRAULIKZYLINDER	CILINDRO	





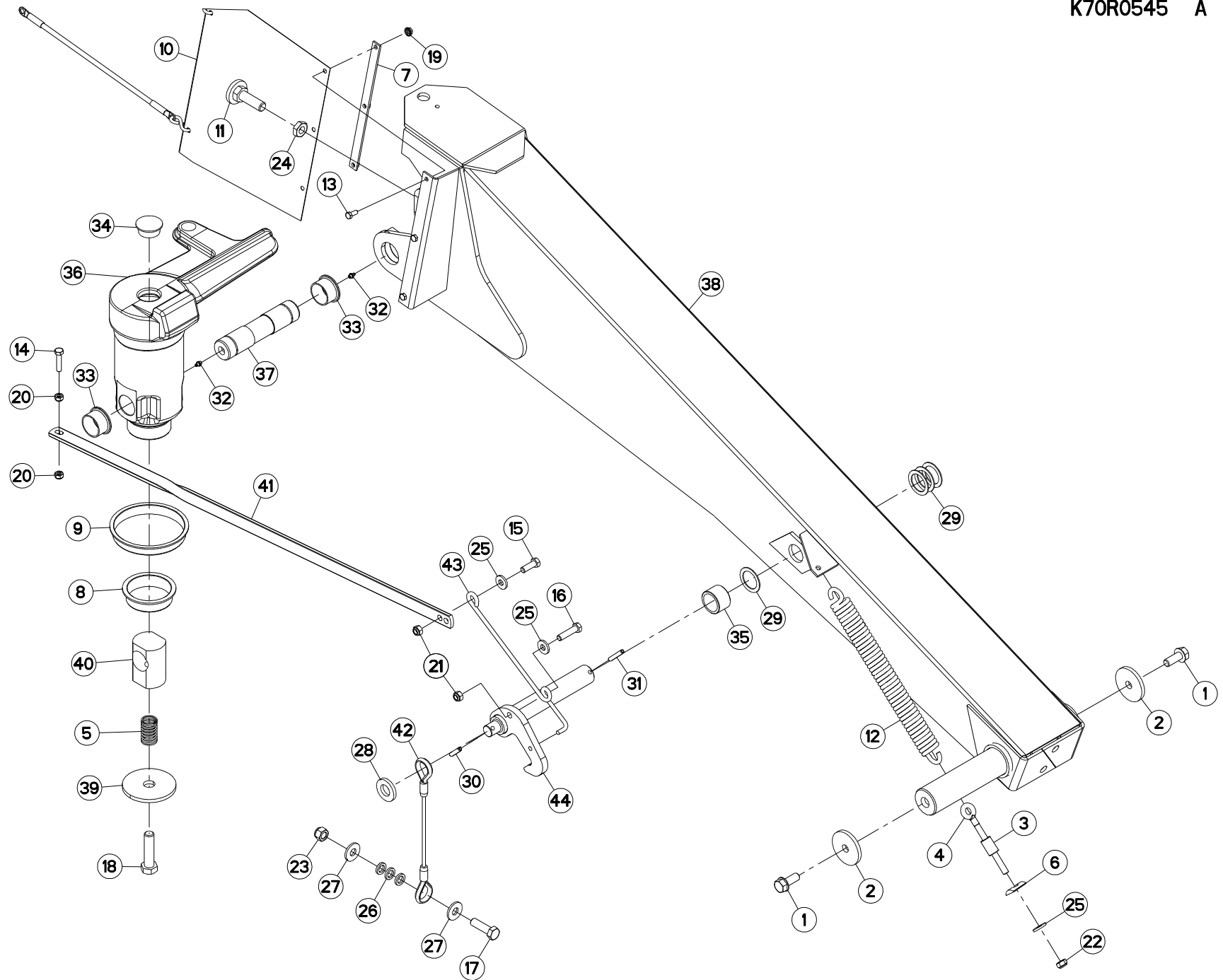
CARTER D'ENTREE "540"

CUTTERBAR INPUT DRIVE "540"

EINGANGSGETRIEBE "540"

COMANDO ENTRATA BARRA COLTE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	K7009110	001	CARTER	HOUSING	GEHAEUSE	SCATOLA	+ [1]
002	K7008990	001	PROTECTEUR	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	
003	K7008180	001	CARTER	HOUSING	GEHAEUSE	SCATOLA	[1]
004	83040003	001	BOUCHON EXPANSIBLE	EXPANDING CAP	VERSCHLUSSSCHEIBE	TAPPO	[1]
005	82230006	001	BOUCHON FE/ZNXC3	PLUG FE/ZNXC3	VERSCHLUSSSCHRAUBE FE/ZNXC3	TAPPO FE/ZNXC3	[1]
006	82230003	001	BOUCHON FE/ZNXC3	PLUG FE/ZNXC3	VERSCHLUSSSCHRAUBE FE/ZNXC3	TAPPO FE/ZNXC3	[1]
007	82131824	001	JOINT CUIVRE	SEALING RING	DICHTRING	RONDELLA RAME	[1]
008	82101622	001	JOINT CUIVRE	SEALING RING	DICHTRING	RONDELLA RAME	[1]
009	82060052	001	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[1]
010	82014585	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHTRING	PARAOLIO	[1]
011	82014081	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHTRING	PARAOLIO	[1]
012	81304590	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLI	[1]
013	81304079	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	[1]
014	81004082	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	[1]
015	81004080	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	[1]
016	80598000	003	CIRCLIP INTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
017	80584000	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
018	80281252	003	RONDELLE CONIQUE BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA CONICA FLZNNC	
019	80254043	001	RONDELLE D'APPUI SS 2,5	SUPPORTING RING SS 2,5	STUETZSCHEIBE SS 2,5	RONDELLA D'APPOGGIO	[1]
020	80254041	001	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,3	SHIM RING PS 0,3	PASSSCHEIBE PS 0,3	SPESSORE	[1]
021	80254040	002	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	[1]
022	80251176	004	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
023	80061016	004	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
024	58707010	001	PROTECTEUR	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	
025	56658800	001	ARBRE CANNELE	SPLINED SHAFT	PROFILWELLE	ALBERO CALETTATO	[1]
026	56658700	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	[1]
027	56658410	001	COUPLE CONIQUE 20/37 DENTS	GEAR WHEEL AND PINION Z.20/37	KEGELRADPAAR Z.20/37	COPPIA CONICA Z.20/37	[1]
028	56657710	001	COUVERCLE	LID	DECKEL	COPERCHIO	[1]
029	56613600	001	BOUCHON	PLUG	VERSCHLUSSSCHRAUBE	TAPPO	[1]
030	52505800	003	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	SPESSORE	[1]
031	52239100	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	SPESSORE	[1]
032	50019000	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	[1]
033	50018900	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	[1]
034	50018800	002	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	[1]
035	50003600	003	VIS AVEC REVÊTEMENT ADHESIF	SCREW WITH ADHESIVE COATING	KLEBE BESCHICHTETE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	14 daN m (103 lbf ft)
036	50002100	006	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	7 daN m (52 lbf ft)





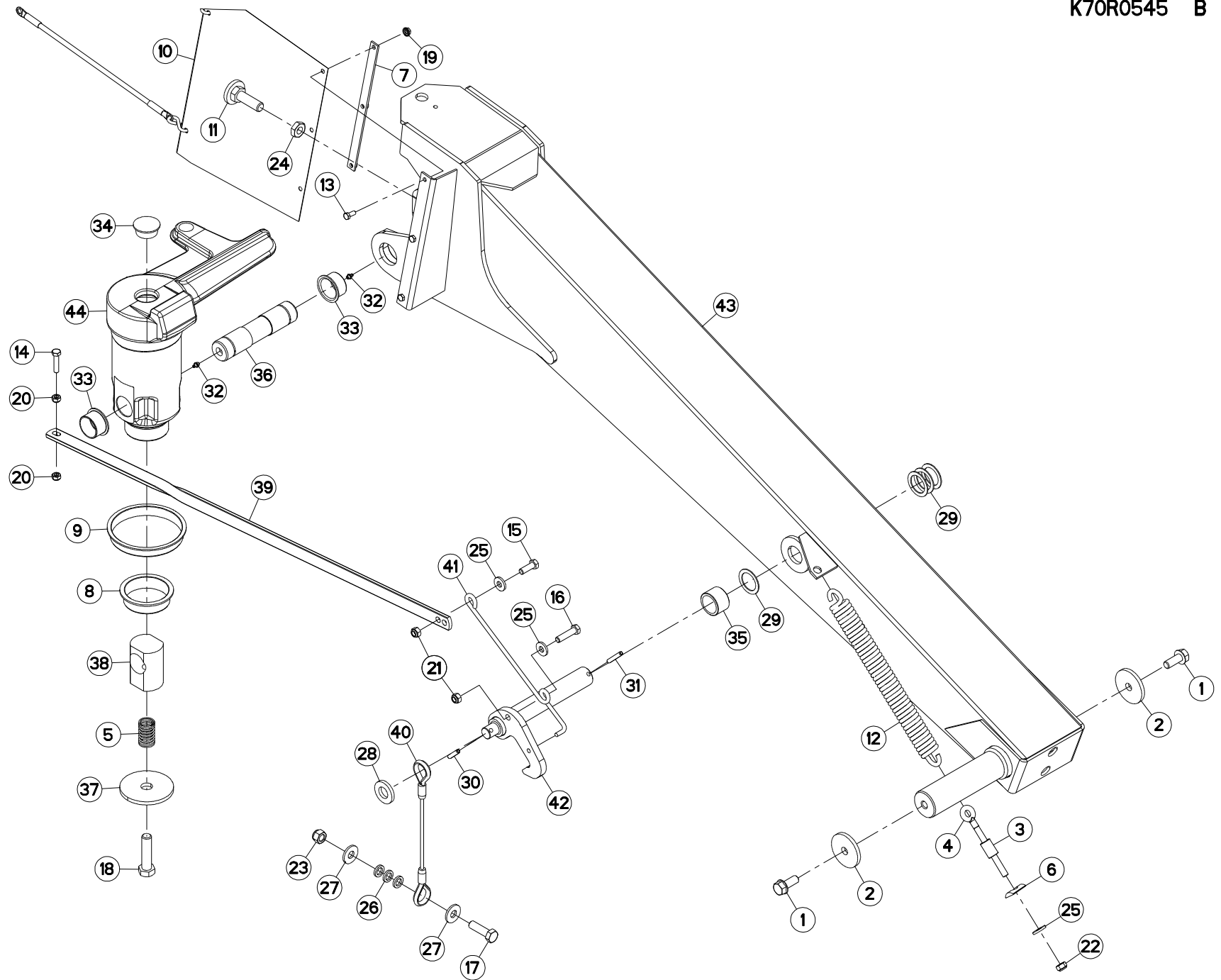
POTENCE

SUPPORT ARM

TRAGARM

ATTACCO ATTREZZO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50002410	002	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	31 daN m (229 lbf ft)
002	50052200	002	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
003	55747400	001	TUBE ZBC	SPACER ZBC	DISTANZRING ZBC	TUBO ZBC	
004	56245100	001	TENDEUR	TENSIONER	SPANNER	TENDITORE	
005	56516000	001	RESSORT DE PRESSION	PRESSURE SPRING	DRUCKFEDER	MOLLA	
006	56607600	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
007	56852300	001	PLAT	FLAT	FLACHEISEN	PIATTO	
008	56857300	001	BAGUE PLASTIQUE A COLLERETTE	NYLON BEARING	KUNSTSTOFF-GLEITLAGER	ANELLO PLASTICA	
009	56857400	001	BAGUE PLASTIQUE A COLLERETTE	NYLON BEARING	KUNSTSTOFF-GLEITLAGER	ANELLO PLASTICA	
010	56857910	001	PROTECTEUR ARRIERE	REAR GUARD	SCHUTZ HINTEN	PROTEZIONE POSTERIORE	
011	56862500	001	BUTEE ZBC	STOP ZBC	ANSCHLAG ZBC	LIMITATORE	
012	59003800	001	RESSORT DU RELEVAGE ZBC	SPRING ZBC	ZUGFEDER ZBC	MOLLA DI TRAZIONE ZBC	
013	80060820	003	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
014	80061045	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
015	80061236	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
016	80061249	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
017	80061647	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
018	80062081	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
019	80200851	003	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
020	80201040	002	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
021	80201240	002	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
022	80201248	001	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERND.MUTTER FLZNNC	DADO AUTOBLOCCANTE FLZNNC	
023	80201630	001	ECROU HEX.AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICH.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
024	80202001	001	ECROU HEXAGONAL BAS FE/ZNXC3	NUT FE/ZNXC3	SECHSKANTMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
025	80251331	003	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
026	80251625	003	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
027	80251645	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
028	80252550	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
029	80254060	004	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
030	80450841	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
031	80450856	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
032	82200910	002	GRAISSEUR A TETE SPHERIQUE	LUBRICATING NIPPLE: CONE TYPE	KEGELSCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
033	83014555	002	BAGUE ROULEE A COLLERETTE	FLANGED WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE MIT FLANSCH	ANELLO LUBRIFICATO	
034	83040073	001	BOUCHON D'OBTURATION	END PLUG	VERSCHLUSSSTOPFEN	TAPPO DI CHIUSURA	
035	K5800090	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	
036	K7008222	001	FUT	HUB	NABE		
037	K7008341	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
038	K7008471	001	POTENCE	BOOM	TRAGARM	ATTACCO ATTREZZO	
039	K7013300	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
040	K7013310	001	ECROU	NUT	MUTTER	DADO	
041	K7013390	001	TRINGLE	LINK	STREBE	TRIANGOLO	
042	K7015610	001	ELINGUE	SLING	STABILISIERUNGSKETTE		
043	K7016070	001	RESSORT	SPRING	FEDER	MOLLA	
044	K7017070	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	





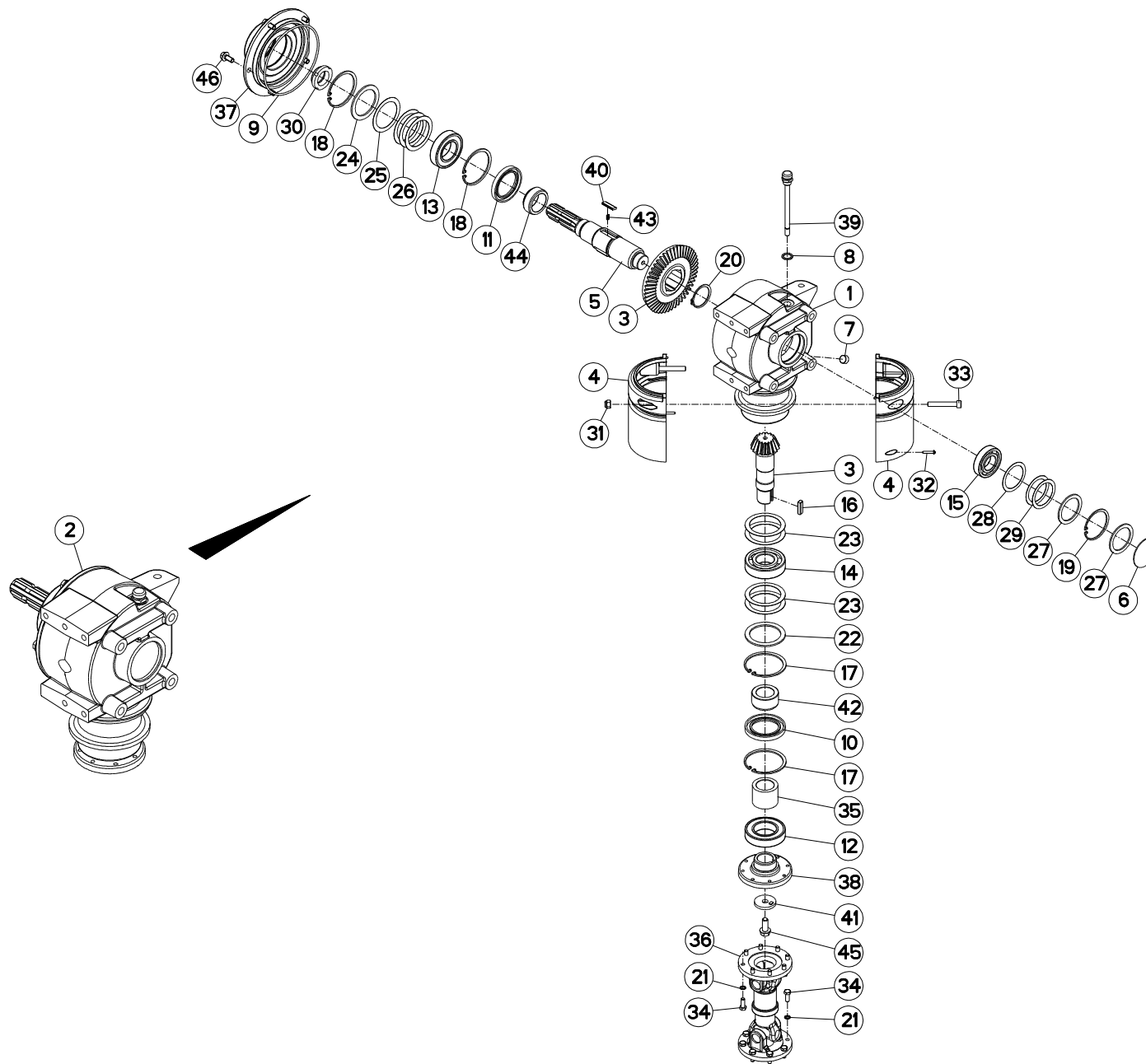
POTENCE

SUPPORT ARM

TRAGARM

ATTACCO ATTREZZO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50002410	002	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	31 daN m (229 lbf ft)
002	50052200	002	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
003	55747400	001	TUBE ZBC	SPACER ZBC	DISTANZRING ZBC	TUBO ZBC	
004	56245100	001	TENDEUR	TENSIONER	SPANNER	TENDITORE	
005	56516000	001	RESSORT DE PRESSION	PRESSURE SPRING	DRUCKFEDER	MOLLA	
006	56607600	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
007	56852300	001	PLAT	FLAT	FLACHEISEN	PIATTO	
008	56857300	001	BAGUE PLASTIQUE A COLLERETTE	NYLON BEARING	KUNSTSTOFF-GLEITLAGER	ANELLO PLASTICA	
009	56857400	001	BAGUE PLASTIQUE A COLLERETTE	NYLON BEARING	KUNSTSTOFF-GLEITLAGER	ANELLO PLASTICA	
010	56857910	001	PROTECTEUR ARRIERE	REAR GUARD	SCHUTZ HINTEN	PROTEZIONE POSTERIORE	
011	56862500	001	BUTEE ZBC	STOP ZBC	ANSCHLAG ZBC	LIMITATORE	
012	59003800	001	RESSORT DU RELEVAGE ZBC	SPRING ZBC	ZUGFEDER ZBC	MOLLA DI TRAZIONE ZBC	
013	80060820	003	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
014	80061045	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
015	80061236	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
016	80061249	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
017	80061647	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
018	80062081	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
019	80200851	003	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
020	80201040	002	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
021	80201240	002	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
022	80201248	001	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERND.MUTTER FLZNNC	DADO AUTOBLOCCANTE FLZNNC	
023	80201630	001	ECROU HEX.AUOTFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICH.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
024	80202001	001	ECROU HEXAGONAL BAS FE/ZNXC3	NUT FE/ZNXC3	SECHSKANTMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
025	80251331	003	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
026	80251625	003	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
027	80251645	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
028	80252550	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
029	80254060	004	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
030	80450841	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
031	80450856	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
032	82200910	002	GRAISSEUR A TETE SPHERIQUE	LUBRICATING NIPPLE: CONE TYPE	KEGELSCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
033	83014555	002	BAGUE ROULEE A COLLERETTE	FLANGED WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE MIT FLANSCH	ANELLO LUBRIFICATO	
034	83040073	001	BOUCHON D'OBTURATION	END PLUG	VERSCHLUSSSTOPFEN	TAPPO DI CHIUSURA	
035	K5800090	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	
036	K7008341	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
037	K7013300	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
038	K7013310	001	ECROU	NUT	MUTTER	DADO	
039	K7013390	001	TRINGLE	LINK	STREBE	TRIANGOLO	
040	K7015610	001	ELINGUE	SLING	STABILISIERUNGSKETTE		
041	K7016070	001	RESSORT	SPRING	FEDER	MOLLA	
042	K7017070	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
043	K7018280	001	POTENCE	BOOM	TRAGARM	ATTACCO ATTREZZO	
044	K7018780	001	FUT	HUB	NABE		





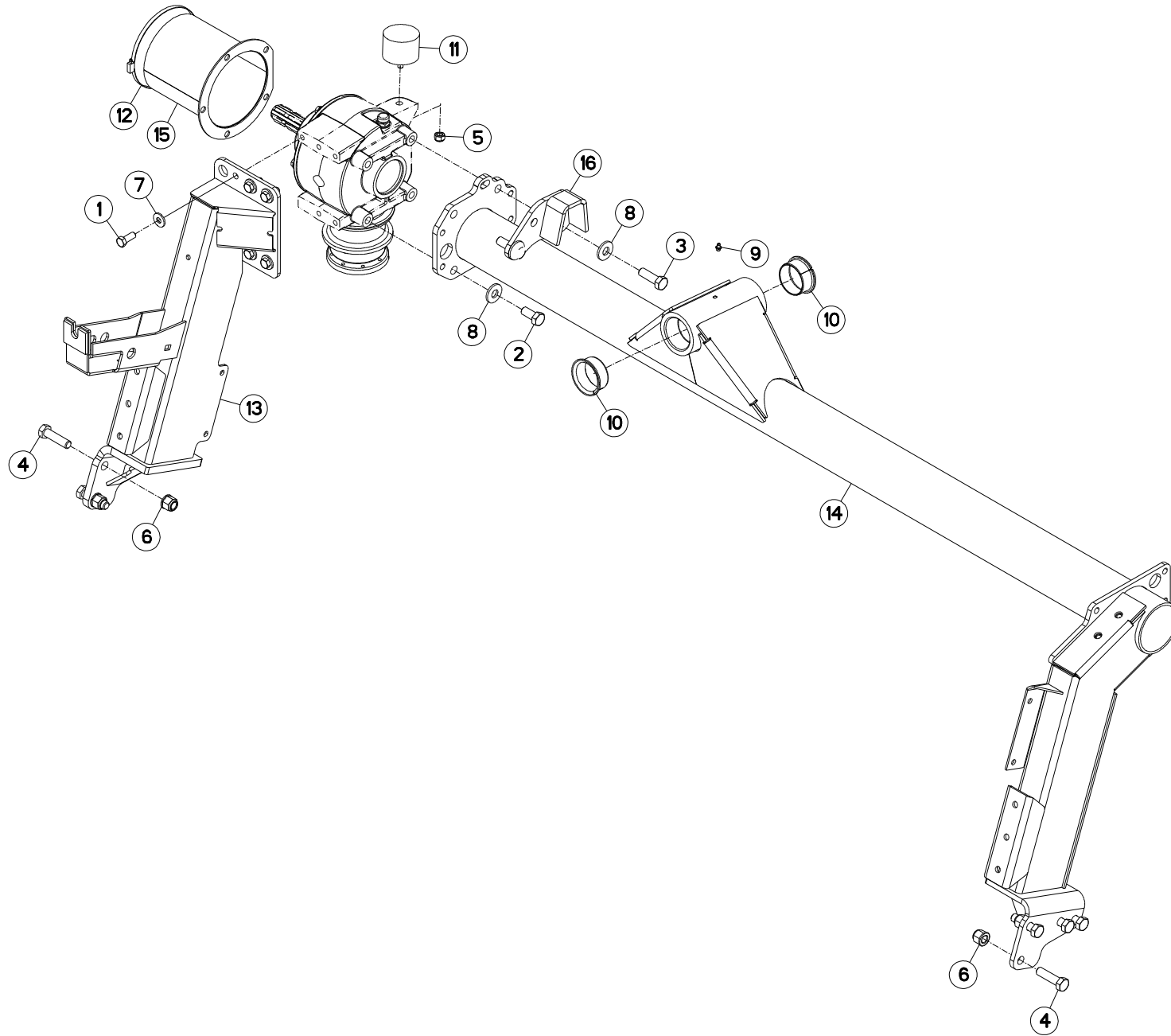
CARTER LATERAL

SIDE GEARBOX

SEITENGETRIEBE

RIDUTTORE LATERALE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	K7009140	001	CARTER	HOUSING	GEHAEUSE	SCATOLA	[1]
002	K7007070	001	CARTER	HOUSING	GEHAEUSE	SCATOLA	+ [1]
003	K7006731	001	COUPLE CONIQUE 16/47 DENTS	GEAR WHEEL AND PINION Z.16/47	KEGELRADPAAR Z.16/47	COPPIA CONICA 16/47D	[1]
004	K7003170	002	COQUILLE DE PROTECTION	COVER	SCHALE	LAMIERA	
005	K7002180	001	ARBRE D'ENTRAINEMENT	PRIMARY SHAFT	ANTRIEBSWELLE	ALBERO	[1]
006	83040002	001	BOUCHON EXPANSIBLE	EXPANDING CAP	VERSCHLUSSSCHEIBE	TAPPO	[1]
007	82230003	001	BOUCHON FE/ZNXC3	PLUG FE/ZNXC3	VERSCHLUSSSCHRAUBE FE/ZNXC3	TAPPO FE/ZNXC3	[1]
008	82131824	001	JOINT CUIVRE	SEALING RING	DICHTRING	RONDELLA RAME	[1]
009	82060050	001	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[1]
010	82016090	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHTRING	PARAOLIO	[1]
011	82016087	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHTRING	PARAOLIO	[1]
012	81005091	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	[1]
013	81004588	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	[1]
014	81004090	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	[1]
015	81003572	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	[1]
016	80651031	001	CLAVETTE PARALLELE	KEY, PARALLEL	PASSFEDER	CHIAVETTA	[1]
017	80599000	002	CIRCLIP INTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
018	80598500	002	CIRCLIP INTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
019	80597200	001	CIRCLIP INTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
020	80585200	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
021	80280820	016	RONDELLE RESSORT CRANTEE	CONICAL SPRING WASHER	SPANNSCHEIBE	RONDELLA MOLLA	
022	80257078	001	RONDELLE D'APPUI SS 3,5	SUPPORTING RING SS 3,5	STUETZSCHEIBE SS 3,5	RONDELLA D'APPOGGIO	[1]
023	80257070	004	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	[1]
024	80256570	001	RONDELLE D'APPUI SS 3,5	SUPPORTING RING SS 3,5	STUETZSCHEIBE SS 3,5	RONDELLA D'APPOGGIO	[1]
025	80256566	001	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,2	SHIM RING PS 0,2	PASSSCHEIBE PS 0,2	SPESSORE	[1]
026	80256565	003	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	[1]
027	80255677	002	RONDELLE D'AJUSTAGE SS 3,0	SUPPORTING RING SS 3,0	STUETZSCHEIBE SS 3,0	SPESSORE	[1]
028	80255671	001	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,3	SHIM RING PS 0,3	PASSSCHEIBE PS 0,3	SPESSORE PS 0,3	[1]
029	80255670	002	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	[1]
030	80204063	001	ECROU A ENCOCHES AUTOFREINE	SELF-LOCKING SLOTTED ROUND	SELBSTICHERND NUTMUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	[1] 35daNm(258ft.lbs)
031	80201030	002	ECROU HEX.AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICH.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	[1]
032	80190425	002	VIS A TOLE T/CYL.BOMB.INOX	PEN HEAD TAPPING SCREW INOX	LINSEN-BLECHSCHRAUBE INOX	VITE INOX	
033	80081065	002	VIS TETE CYL.SIX P.CR.FE/ZNXC3	SCREW, SOCKET HEAD FE/ZNXC3	ZYLINDERSCHR.INNENSEC.FE/ZNXC3	VITE A TESTA CILINDR. FE/ZNXC3	
034	80060822	016	VIS TETE HEXAGONALE	HEXAGON HEAD SCREW	SECHSKANTSCHRAUBE	VITE A TESTA ESAGONALE	
035	56856700	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	[1]
036	56806510	001	TRANSMISSION	PTO SHAFT	GELENKWELLE	CARDANO	
037	56655120	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	[1]
038	56630200	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	[1]
039	56613600	001	BOUCHON	PLUG	VERSCHLUSSSCHRAUBE	TAPPO	[1]
040	56548700	003	CLIQUET	RATCHET	SPERRKLINKE	NOTTOLINO	[1]
041	56145200	001	RONDELLE BUTEE	LOCK WASHER	SICHERUNGSSCHEIBE	RONDELLA	[1]
042	56009200	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	[1]
043	55745700	003	RESSORT	SPRING	FEDER	MOLLA	[1]
044	52527600	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	[1]
045	50006200	001	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	[1] 12daNm(89ft.lbs)
046	50002100	005	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	[1] 7daNm(52ft.lbs)





GMD602GII

G 0001 > L 0000

K70R0263 B

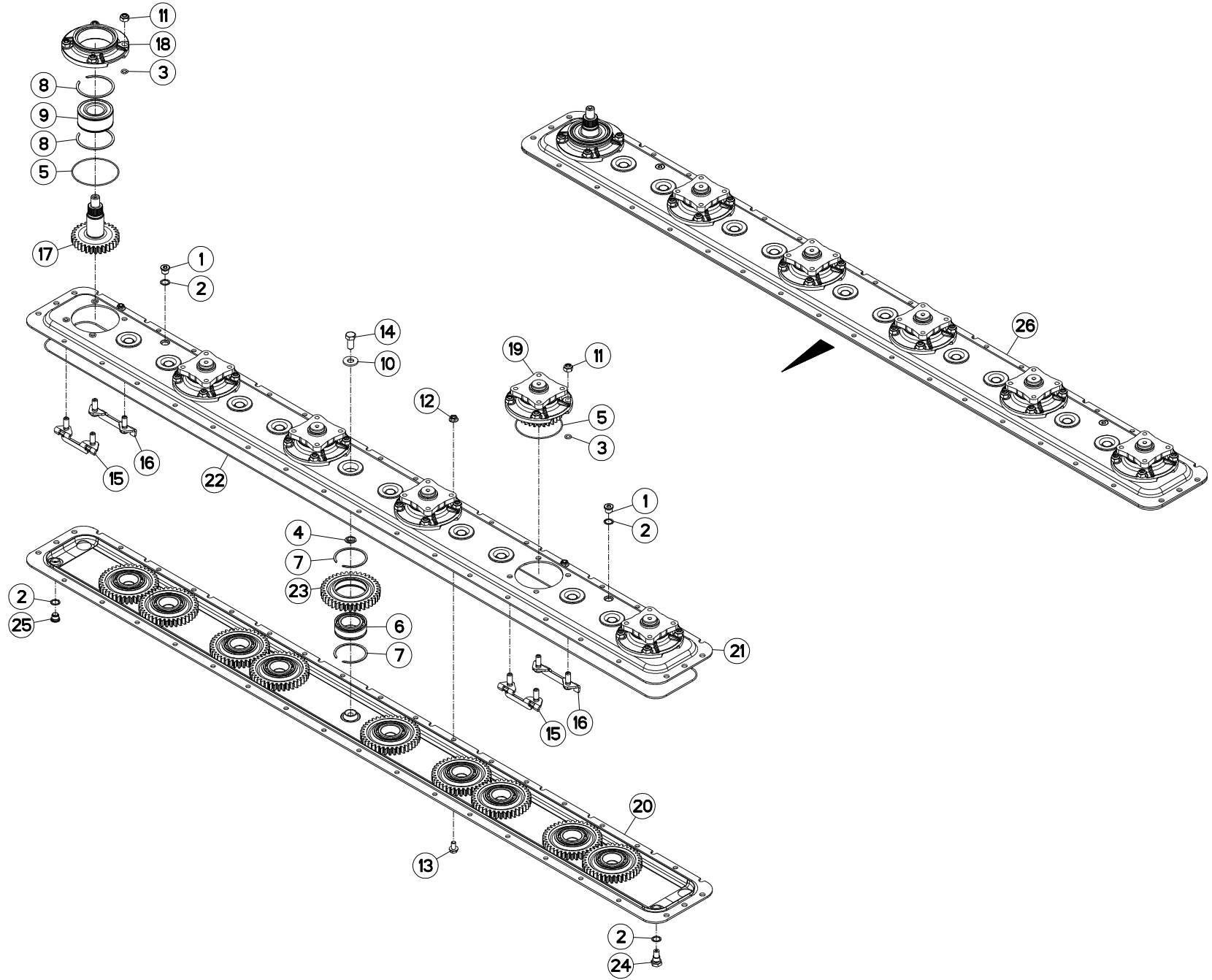
TUBE PORTEUR

SUPPORT TUBE

TRAGROHR

TUBO SUPPORTO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50003600	005	VIS AVEC REVÊTEMENT ADHESIF	SCREW WITH ADHESIVE COATING	KLEBE BESCHICHTETE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	14 daN m (103 lbf ft)
002	80061635	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	20 daN m (148 lbf ft)
003	80061648	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	20 daN m (148 lbf ft)
004	80061682	008	VIS TETE HEXAGONALE	HEXAGON HEAD SCREW	SECHSKANTSCHRAUBE	VITE A TESTA ESAGONALE	33 daN m (244 lbf ft)
005	80201240	001	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
006	80201662	008	ECROU HEXAG.EMBASE POLYSTOP	SELF-LOCKING NUT W.COLLAR	SELBSTSICHERNDE BUNDMUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
007	80281230	005	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA MOLLA FLZNNC	
008	80281639	004	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA A MOLLA FLZNNC	
009	82200910	001	GRAISSEUR A TETE SPHERIQUE	LUBRICATING NIPPLE: CONE TYPE	KEGELSCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
010	83016065	002	BAGUE ROULEE A COLLERETTE	FLANGED WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE MIT FLANSCH	ANELLO LUBRIFICATO	
011	83030029	001	BUTEE ELASTIQUE	RUBBER STOP	GUMMIPUFFER	GOMMINO	
012	83090164	001	COLLIER VIS SANS FIN	COLLAR	HALTEBAND	COLLARE	
013	K7002163	001	JAMBE	LEG	ARM	GAMBA	
014	K7008512	001	TUBE	TUBE	ROHR	TUBO	
015	K7008900	001	PROTECTEUR SOUDE	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	
016	K7013370	001	BUTEE	STOP	ANSCHLAG	LIMITATORE	





GMD602GII

G 0001 > G 0553

K68R0002 A

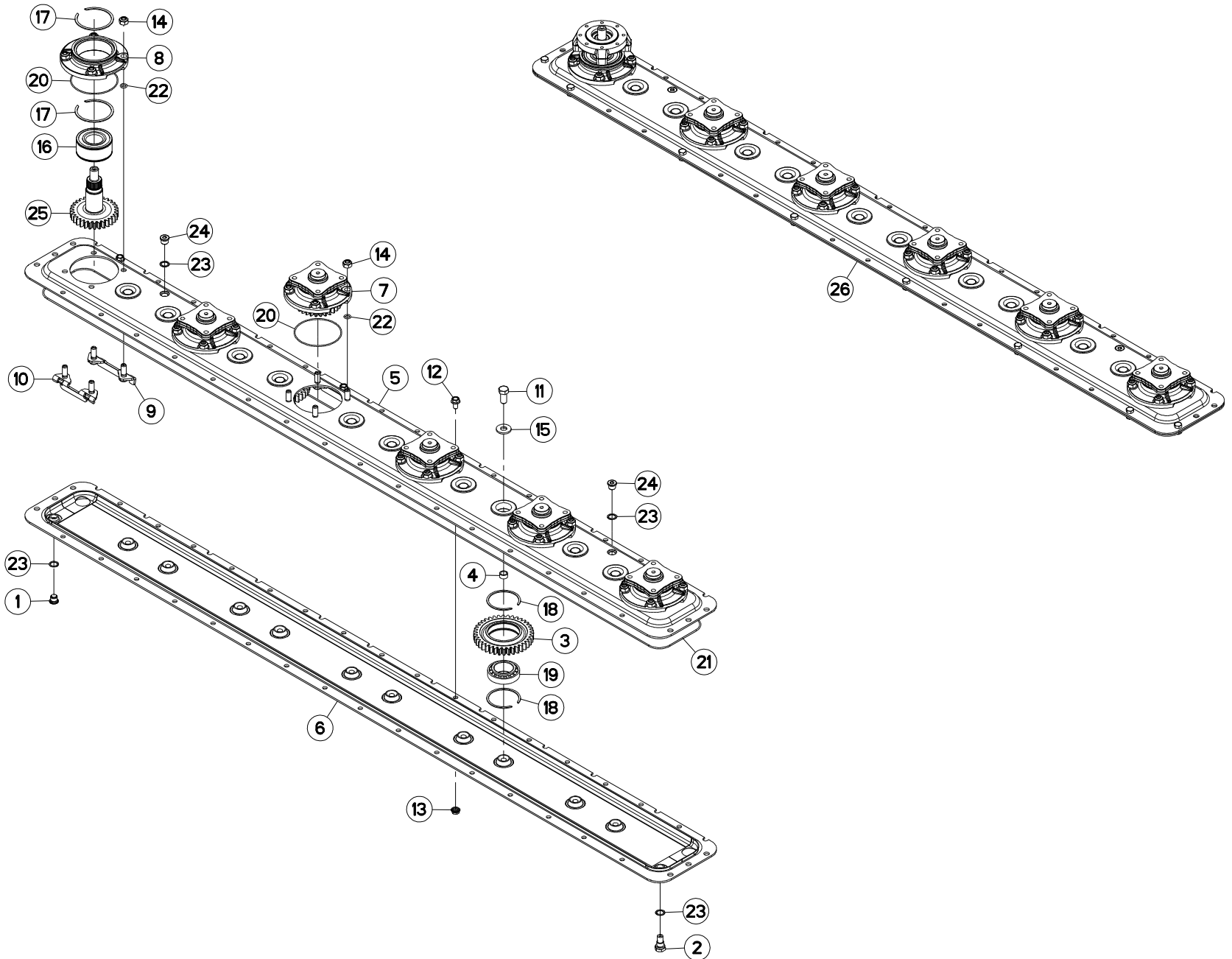
CARTER DU PORTE - DISQUES

CUTTERBAR GEAR CASE

MÄHBALKEN

SCATOLA INGRAN. BARRA COLTELI

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	82230006	002	BOUCHON FE/ZNXC3	PLUG FE/ZNXC3	VERSCHLUSSSCHRAUBE FE/ZNXC3	TAPPO FE/ZNXC3	[1]
002	82101622	004	JOINT CUIVRE	SEALING RING	DICHRING	RONDELLA RAME	[1]
003	82061015	024	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[2]
004	56801000	010	BAGUE PLASTIQUE	NYLON BEARING	KUNSTSTOFF-GLEITLAGER	ANELLO PLASTICA	[1]
005	82060007	006	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[2]
006	81104577	010	ROULEMENT SPECIAL	ANG.CONT.DOUBLE ROW B.BEARING	ZWEIREIHIGES SCHRAEGKUGELLAGER	CUSCINETTO SPECIALE	[1]
007	81104576	020	SEGMENT D'ARRET SPECIAL	SNAP RING	SPRENGRING	SEGMENTO	[1]
008	81104084	002	SEGMENT D'ARRET SPECIAL	SNAP RING	SPRENGRING	SPESSORE	[1]
009	81104083	001	ROULEMENT SPECIAL	ANG.CONT.DOUBLE ROW B.BEARING	ZWEIREIHIGES SCHRAEGKUGELLAGER	CUSCINETTO SPECIALE	[1]
010	80281414	010	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA MOLLA FLZNNC	[1]
011	80201248	024	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERND.MUTTER FLZNNC	DADO AUTOBLOCCANTE FLZNNC	[1] 12 daN m (89 lbf ft)
012	80201053	006	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	[1]
013	80131018	006	VIS AUTOBLOQUANTE	UNDERSERRATED S-LOCKING SCREW	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUBE	VITE	[1]
014	80061431	010	VIS TETE HEXAGONALE FLZNNC	SCREW, HEX HEAD FLZNNC	SECHSKANTSCHRAUBE FLZNNC	VITE A TESTA ESAGONALE FLZNNC	[1] 21 daN m (155 lbf ft)
015	56814700	006	PLAQUETTE ARRIERE	STUD BRACKET REAR	LASCHE HINTEN	PIASTRA POSTERIORE	[1]
016	56814600	006	PLAQUETTE AVANT	STUD BRACKET FRONT	LASCHE VORN	PIASTRA ANTERIORE	[1]
017	56809800	001	PIGNON	GEAR, PINION	RITZEL	PIGNONE	[1]
018	56809700	001	BOITIER DE DISQUE	DISC BEARING HOUSING	LAGERGEHAEUSE	SCATOLA DISCHI	[1]
019	56803940	005	BOITIER DE DISQUE CPLT	DISC HOUSING UNIT CPLT	SCHIEBENLAGERGEHAEUSE KPLT	MODULO DEL DISCO CPLT	[1] +[2]
020	56803710	001	DEMI-CARTER INFERIEUR	GEARBOX, BOTTOM	UNTERES MAEHBALKENGEHAEUSE	MEZZO-CARTER INFERIORE	[1]
021	56803610	001	DEMI-CARTER SUPERIEUR	GEARBOX, TOP	OBERES MAEHBALKENGEHAEUSE	COPERCHIO SUPERIORE	[1]
022	82060091	001	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[1]
023	56800600	010	ROUE DENTEE	GEAR	STIRNRAD	PINIONE	[1]
024	56212300	001	BOUCHON TROP PLEIN/AERATION	OVERFLOW VALVE	ENTLUEFTUNGS-/UEBERLAUFSTOPFEN	TAPPO	[1]
025	56207000	001	BOUCHON MAGNETIQUE	PLUG, MAGNETIC	MAGNET-VERSCHLUSSSCHRAUBE	TAPPO CALAMITATO	[1]
026	1034520	001	PD RECH.GMD602-F/FC240P	REPLACEMENT CUTTER BAR	ERSATZBALKEN	PR BARRA	+ [1]





GMD602GII

G 0554 > L 0000

K68R0002 B

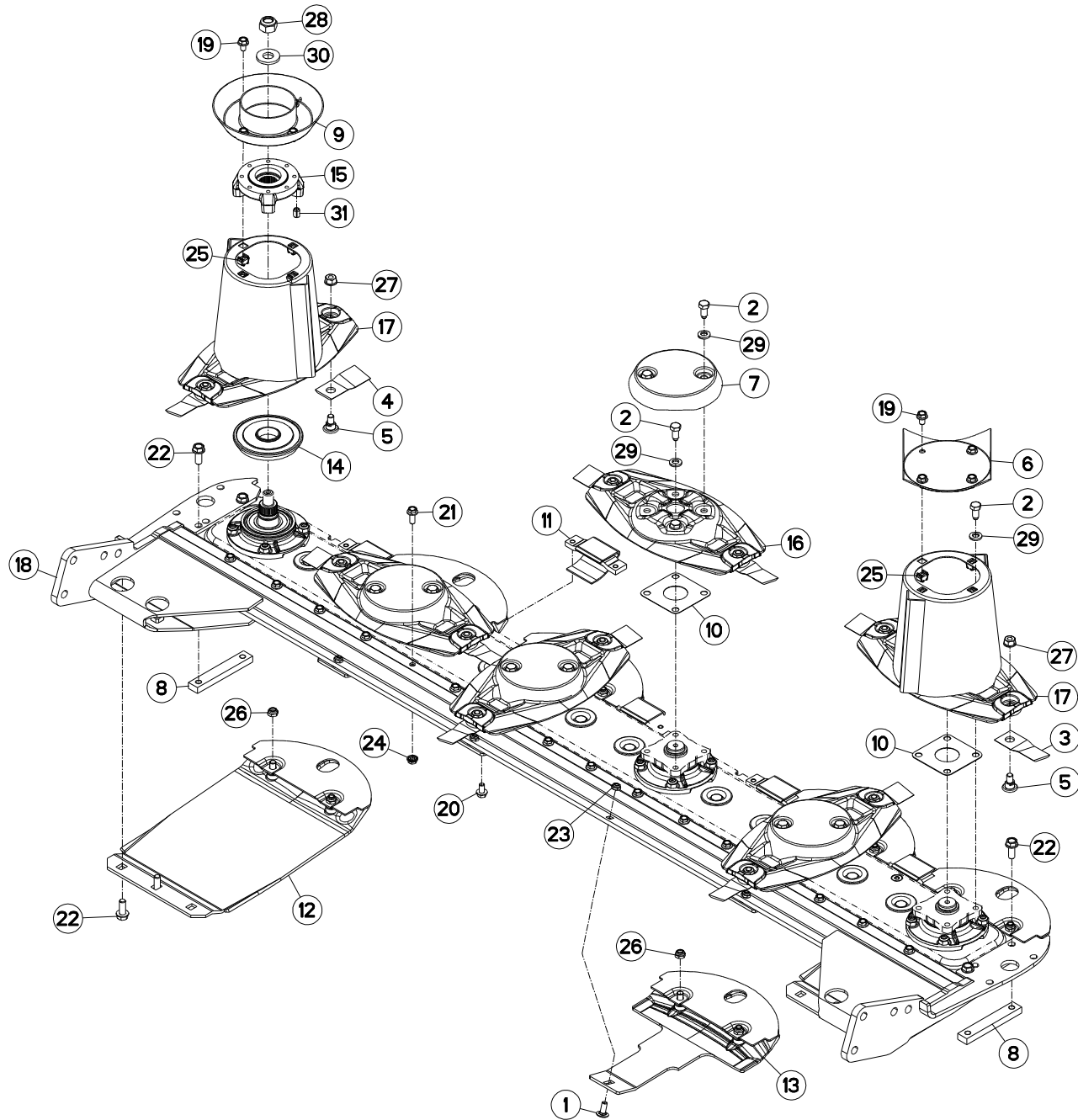
CARTER DU PORTE - DISQUES

CUTTERBAR GEAR CASE

MÄHBALKEN

SCATOLA INGRAN. BARRA COLTELI

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	56207000	001	BOUCHON MAGNETIQUE	PLUG, MAGNETIC	MAGNET-VERSCHLUSSSCHRAUBE	TAPPO CALAMITATO	[1]
002	56212300	001	BOUCHON TROP PLEIN/AERATION	OVERFLOW VALVE	ENTLUEFTUNGS-/UEBERLAUFSTOPFEN	TAPPO	[1]
003	56800600	010	ROUE DENTEE	GEAR	STIRNRAD	PINIONE	[1] Z=38
004	56801000	010	BAGUE PLASTIQUE	NYLON BEARING	KUNSTSTOFF-GLEITLAGER	ANELLO PLASTICA	[1]
005	56803610	001	DEMI-CARTER SUPERIEUR	GEARBOX, TOP	OBERES MAEHBALKENGEHAEUSE	COPERCHIO SUPERIORE	[1]
006	56803710	001	DEMI-CARTER INFERIEUR	GEARBOX, BOTTOM	UNTERES MAEHBALKENGEHAEUSE	MEZZO-CARTER INFERIORE	[1]
007	56803940	005	BOITIER DE DISQUE CPLT	DISC HOUSING UNIT CPLT	SCHEIBENLAGERGEHAEUSE KPLT	MODULO DEL DISCO CPLT	[1] +[2]
008	56809700	001	BOITIER DE DISQUE	DISC BEARING HOUSING	LAGERGEHAEUSE	SCATOLA DISCHI	[1]
009	56814600	006	PLAQUETTE AVANT	STUD BRACKET FRONT	LASCHE VORN	PIASTRA ANTERIORE	[1]
010	56814700	006	PLAQUETTE ARRIERE	STUD BRACKET REAR	LASCHE HINTEN	PIASTRA POSTERIORE	[1]
011	80061431	010	VIS TETE HEXAGONALE FLZNNC	SCREW, HEX HEAD FLZNNC	SECHSKANTSCHRAUBE FLZNNC	VITE A TESTA ESAGONALE FLZNNC	[1] 21 daN m (155 lbf ft)
012	80131018	006	VIS AUTOBLOQUANTE	UNDERSERRATED S-LOCKING SCREW	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUBE	VITE	[1] 8,5 daN m (63 lbf ft)
013	80201053	006	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	[1] 8,5 daN m (63 lbf ft)
014	80201248	024	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERND.MUTTER FLZNNC	DADO AUTOBLOCCANTE FLZNNC	[1] 12 daN m (89 lbf ft)
015	80281414	010	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA MOLLA FLZNNC	[1]
016	81104083	001	ROULEMENT SPECIAL	ANG.CONT.DOUBLE ROW B.BEARING	ZWEIREIHIGES SCHRAEGKUGELLAGER	CUSCINETTO SPECIALE	[1]
017	81104084	002	SEGMENT D'ARRET SPECIAL	SNAP RING	SPRENGRING	SPESSORE	[1]
018	81104576	020	SEGMENT D'ARRET SPECIAL	SNAP RING	SPRENGRING	SEGMENTO	[1]
019	81104577	010	ROULEMENT SPECIAL	ANG.CONT.DOUBLE ROW B.BEARING	ZWEIREIHIGES SCHRAEGKUGELLAGER	CUSCINETTO SPECIALE	[1]
020	82060007	006	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[1] [2]
021	82060091	001	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[1]
022	82061015	024	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[1] [2]
023	82101622	004	JOINT CUIVRE	SEALING RING	DICHTRING	RONDELLA RAME	[1]
024	82230006	002	BOUCHON FE/ZNXC3	PLUG FE/ZNXC3	VERSCHLUSSSCHRAUBE FE/ZNXC3	TAPPO FE/ZNXC3	[1]
025	K6800811	001	PIGNON	GEAR, PINION	RITZEL	PIGNONE	[1] Z=30
026	K6802460	001	PD RECH.6 DISQUES GMD/FC 102	REPLACEMENT CUTTER BAR	ERSATZBALKEN GMD602-F/FC240P	PR BARRA	[1] +[1]





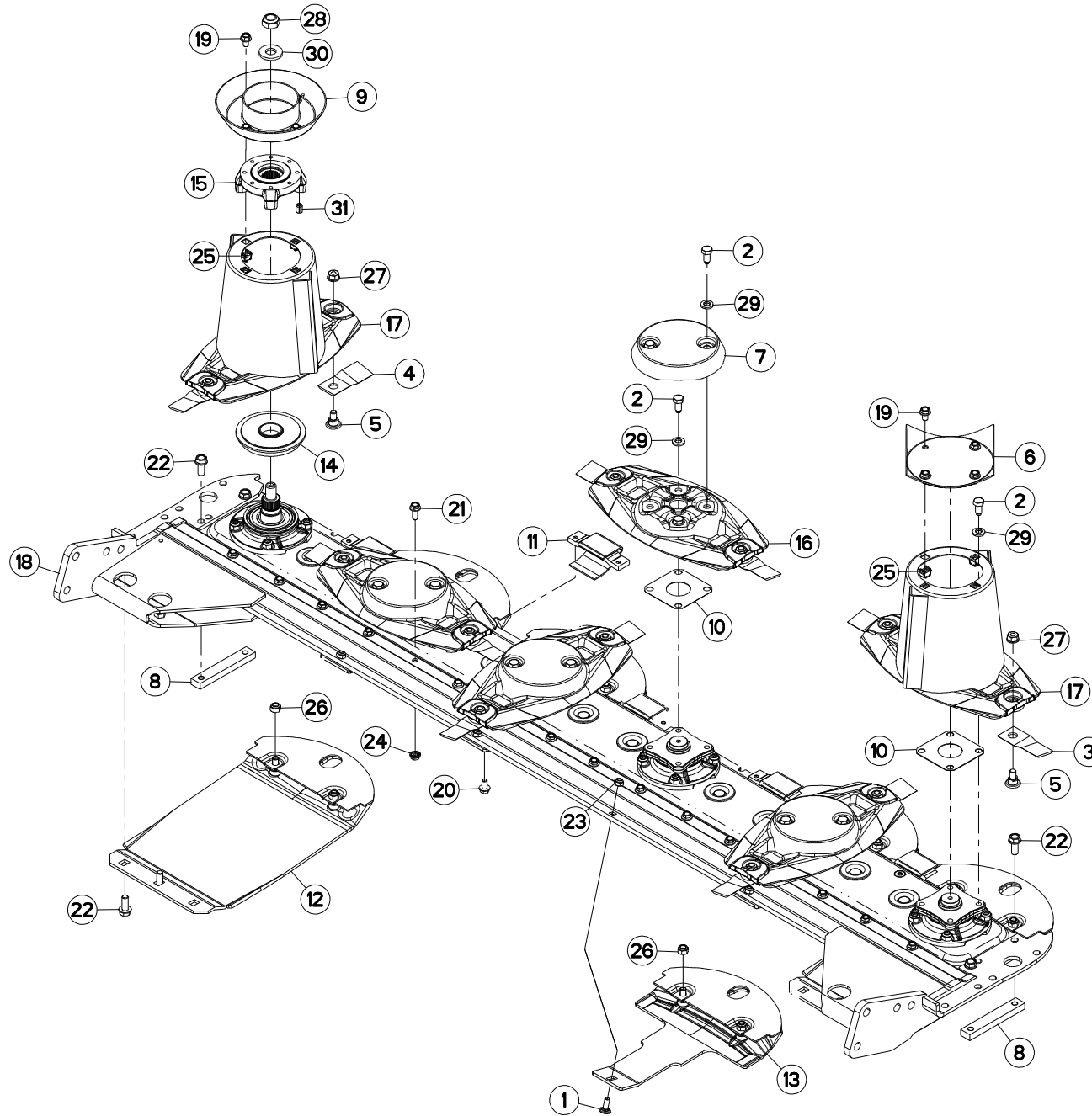
DISQUES

DISCS

SCHEIBEN

DISCI

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50002200	004	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
002	50068500	020	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	12 daN m (89 lbf ft)
003	55903210	006	COUTEAU VRILLE DISQUE T.A G.	ANGLED BLADE - LEFT	MAEHLINGE GEDREHT - LINKS	COLTELLO PIEGATO - SINISTRO	
004	55903310	006	COUTEAU VRILLE DISQUE T.A D.	ANGLED BLADE - RIGHT	MAEHLINGE GEDREHT - RECHTS	COLTELLO PIEGATO - DESTRO	
005	56115800	012	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	
006	56803420	001	VIROLE DU CONE EXTERIEUR	DISC COVER	SCHEIBENDECKEL	PIASTRA	
007	56804510	004	CACHE DE DISQUE PLAT	COVER FOR FLAT DISC	KAPPE FUER FLACHE MAEHSCHIEBE	COPERCHIO DISCHIO PIATTO	
008	56806310	002	RENFORT	REINFORCEMENT	VERSTAERKUNG	RINFORZO	
009	56806610	001	VIROLE	DISC COVER	SCHEIBENDECKEL	COPERCHIO DEL CONO	
010	56807100	006	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZSCHEIBE	DISTANZIALE	[1]
011	56808510	005	PATIN D'USURE COURT	WEAR PLATE, SHORT	VERSCHLEISSSCHUTZBRUECKE,KURZ	PATTINO USURA CORTO	
012	56809020	002	SEMELLE EXTERIEURE SOUDEE	OUTER SKID SHOE	SCHUTZKUFE AUSSEN	SLITTE ESTERNA	
013	56809300	004	PATIN DE DISQUE 5MM	DISC GUARD	SCHUTZKUFE	PATTINO DEL DISCO	
014	56809510	001	FLASQUE INFERIEUR	FLANGE LOWER	FLANSCH UNTEN	FLENGIA INFERIORE	
015	56809610	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	
016	56812600	004	DISQUE PLAT	DISC FLAT	MAEHSCHIEBE FLACH	DISCO PIATTO	+ [1]
017	56812700	002	DISQUE CONE HAUT CPLT	OUTER DISC CPLT	AUSSENSCHIEBE	DISCO CONO ALTO	+ [1]
018	56867700	001	RAIDISSEUR	STIFFENER	VERSTEIFUNGSPLATTE	BALESTRA	
019	80131017	008	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	6 daN m (44 lbf ft)
020	80131018	010	VIS AUTOBLOQUANTE	UNDERSERRATED S-LOCKING SCREW	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUBE	VITE	
021	80131026	016	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
022	80131232	008	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC KL105	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC KL105	10,5 daN m (78 lbf ft)
023	80201040	004	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
024	80201053	016	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
025	80201055	008	ECROU CAGE	CLAMP NUT	KLEMMKAFIG-MUTTER	DADO	
026	80201240	012	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
027	80201262	012	ECROU TWOLOCK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	12 daN m (89 lbf ft)
028	80202048	001	ECROU AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	30 daN m (221 lbf ft)
029	80281254	020	RONDELLE CONIQUE BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHIEBE FLZNNC	RONDELLA CONICA FLZNNC	
030	80282045	001	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHIEBE FLZNNC	RONDELLA A MOLLA FLZNNC	
031	80451216	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	





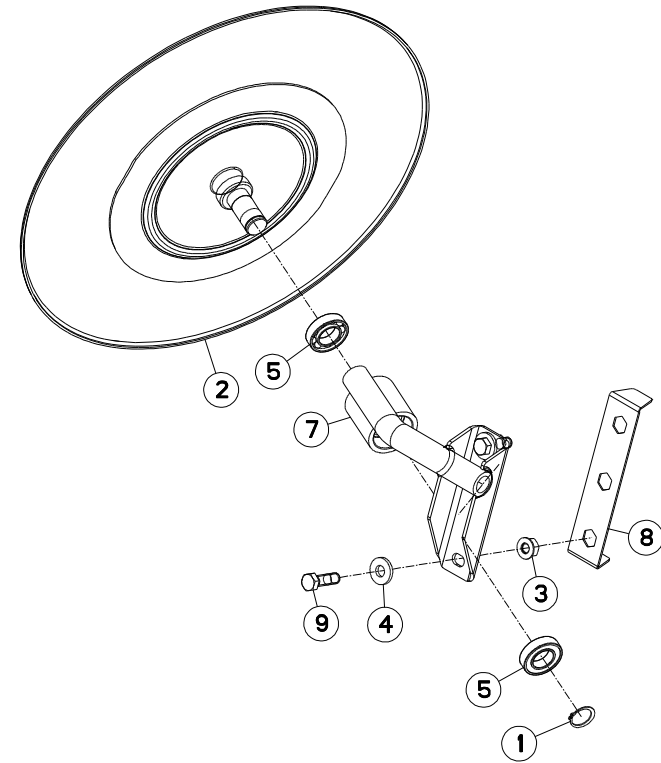
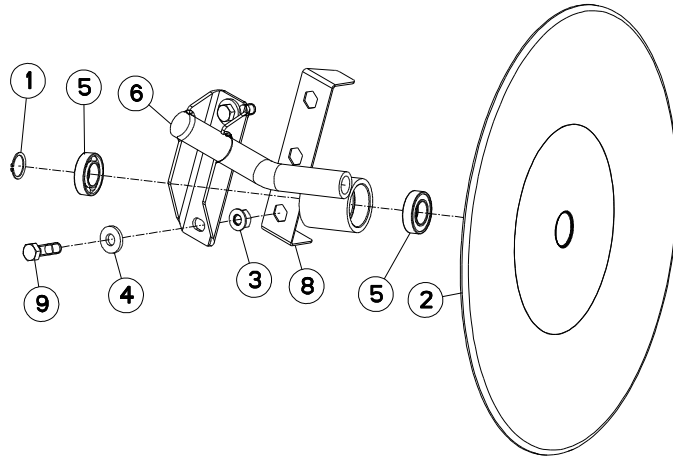
DISQUES

DISCS

SCHEIBEN

DISCI

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50002200	004	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
002	50068500	020	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	12 daN m (89 lbf ft)
003	55903210	006	COUTEAU VRILLE DISQUE T.A G.	ANGLED BLADE - LEFT	MAEHKLINGE GEDREHT - LINKS	COLTELLO PIEGATO - SINISTRO	
004	55903310	006	COUTEAU VRILLE DISQUE T.A D.	ANGLED BLADE - RIGHT	MAEHKLINGE GEDREHT - RECHTS	COLTELLO PIEGATO - DESTRO	
005	56115800	012	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	
006	56803420	001	VIROLE DU CONE EXTERIEUR	DISC COVER	SCHEIBENDECKEL	PIASTRA	
007	56804510	004	CACHE DE DISQUE PLAT	COVER FOR FLAT DISC	KAPPE FUER FLACHE MAEHSCHIEBE	COPERCHIO DISCHIO PIATTO	
008	56806310	002	RENFORT	REINFORCEMENT	VERSTAERKUNG	RINFORZO	
009	56806610	001	VIROLE	DISC COVER	SCHEIBENDECKEL	COPERCHIO DEL CONO	
010	56807100	006	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZSCHEIBE	DISTANZIALE	[1]
011	56808510	005	PATIN D'USURE COURT	WEAR PLATE, SHORT	VERSCHLEISSSCHUTZBRUECKE,KURZ	PATTINO USURA CORTO	
012	56809020	002	SEMELLE EXTERIEURE SOUDEE	OUTER SKID SHOE	SCHUTZKUFE AUSSEN	SLITTE ESTERNA	
013	56809300	004	PATIN DE DISQUE 5MM	DISC GUARD	SCHUTZKUFE	PATTINO DEL DISCO	
014	56809520	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	
015	56809620	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	
016	56812600	004	DISQUE PLAT	DISC FLAT	MAEHSCHIEBE FLACH	DISCO PIATTO	+ [1]
017	56812700	002	DISQUE CONE HAUT CPLT	OUTER DISC CPLT	AUSSENSCHIEBE	DISCO CONO ALTO	+ [1]
018	56867700	001	RAIDISSEUR	STIFFENER	VERSTEIFUNGSPLATTE	BALESTRA	
019	80131017	008	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	6 daN m (44 lbf ft)
020	80131018	010	VIS AUTOBLOQUANTE	UNDERSERRATED S-LOCKING SCREW	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUBE	VITE	
021	80131026	016	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
022	80131232	008	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC KL105	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC KL105	10,5 daN m (78 lbf ft)
023	80201040	004	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
024	80201053	016	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
025	80201055	008	ECROU CAGE	CLAMP NUT	KLEMMKAEFIG-MUTTER	DADO	
026	80201240	012	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
027	80201262	012	ECROU TWOLOCK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	12 daN m (89 lbf ft)
028	80202048	001	ECROU AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	30 daN m (221 lbf ft)
029	80281254	020	RONDELLE CONIQUE BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHIEBE FLZNNC	RONDELLA CONICA FLZNNC	
030	80282045	001	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHIEBE FLZNNC	RONDELLA A MOLLA FLZNNC	
031	80451216	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	





GMD602GII

G 0001 > L 0000

K70R0257 A

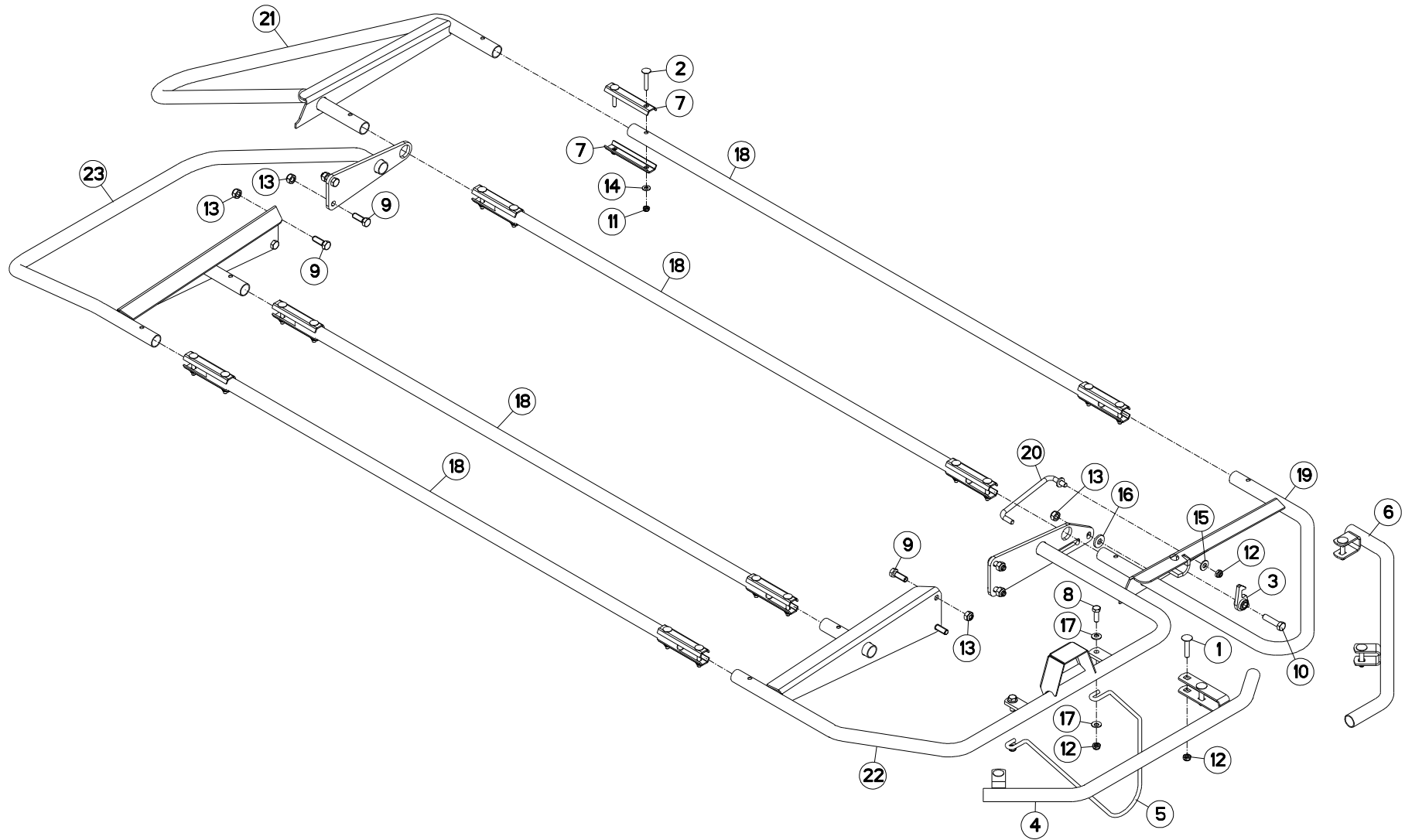
ROUE D'ANDAINAGE

SWATH WHEEL

SCHWADRAD

RUOTA ANDANATRICE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	80582500	002	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
002	56834300	002	DISQUE	DISC	SCHEIBE	DISCO	
003	80201262	004	ECROU TWOLOCK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	
004	80251331	004	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
005	81002550	004	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	
006	K7002252	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
007	K7002262	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
008	56690820	002	TOLE SUPPORT D'ECROUS	SUPPORT	HALTERUNG	TELA	
009	80071233	004	VIS AVEC REVÊTEMENT ADHESIF	SCREW WITH ADHESIVE COATING	KLEBE BESCHICHTETE SCHRAUBE	VITE FLZNNC	12daNm(89ft.lbs)





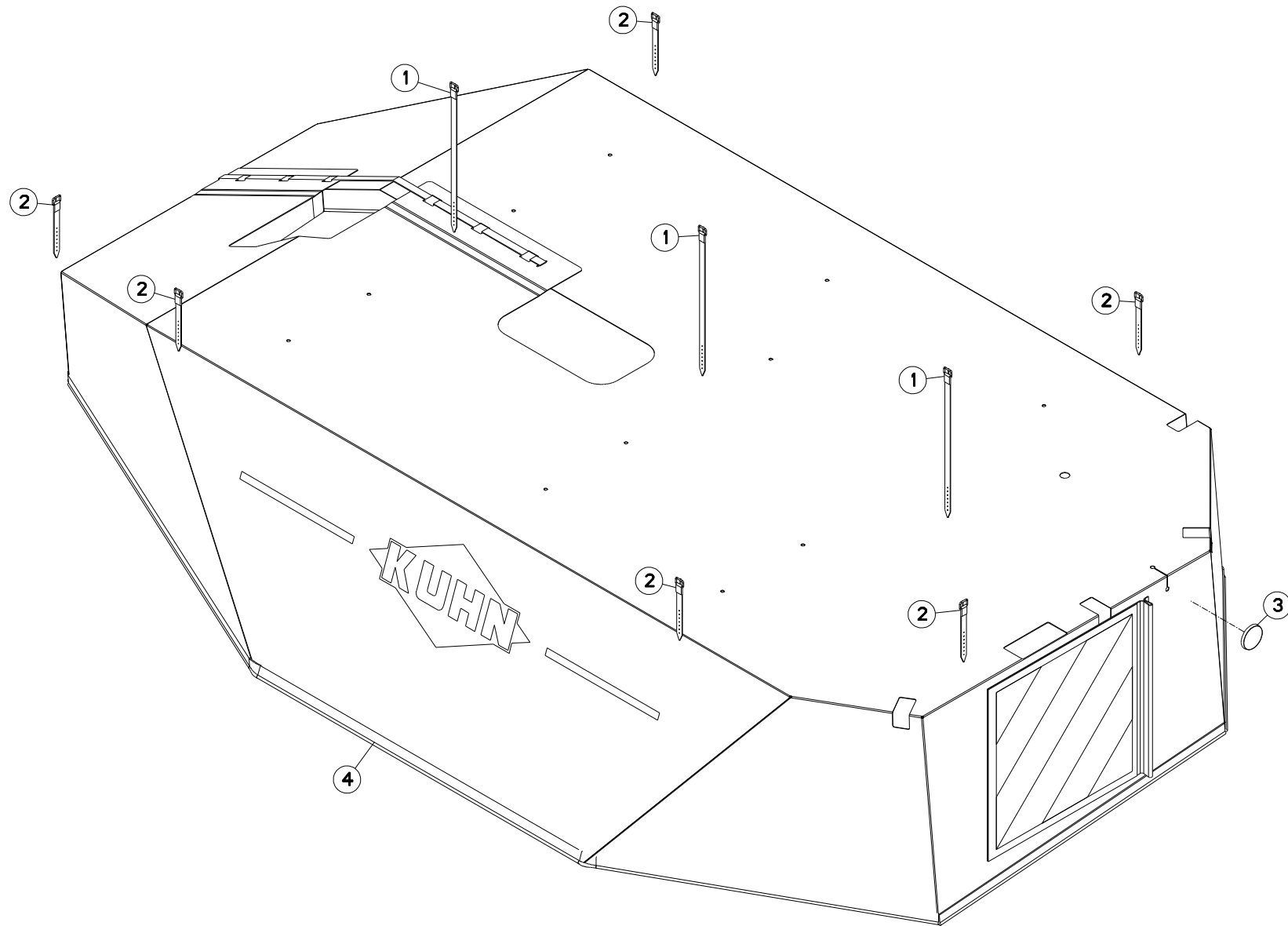
OSSATURE DU PROTECTEUR

FRAME

SCHUTZRAHMEN

TELAIO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50008300	005	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
002	50070600	016	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
003	55749800	001	VERROU	LATCH	RIEGEL	LEVA	
004	56696600	001	PROTECTEUR EXTERIEUR	OUTER GUARD	AEUSSERER SCHUTZ	PROTEZIONE	
005	56826200	001	TIGE	STEM	STANGE	STELO	
006	56858600	001	GARDE-FOU	SAFETY-GUARD	SCHUTZBUEGEL	PROTEZIONE	
007	57530410	016	BARRETTE ZBC	BRACKET ZBC	BEFESTIGUNGSPLATTE ZBC	PIASTRINA ZBC	
008	80061073	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
009	80061236	008	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
010	80061249	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
011	80200840	016	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
012	80201040	008	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
013	80201248	008	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERND.MUTTER FLZNNC	DADO AUTOBLOCCANTE FLZNNC	
014	80250823	016	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
015	80251176	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
016	80251331	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
017	80281051	004	RONDELLE CONTACT BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPERRZAHNSPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA BLOCCAGGIO FLZNNC	
018	K7008110	004	TUBE INTERMEDIAIRE	TUBE	ROHR	TUBO	
019	K7008270	001	RAMBARDE	HAND RAIL	SCHUTZ	PROTEZIONE	
020	K7008290	001	TRINGLE	LINK	STREBE	TRIANGOLO	
021	K7008300	001	RAMBARDE	HAND RAIL	SCHUTZ	PROTEZIONE	
022	K7008750	001	RAMBARDE	HAND RAIL	SCHUTZ	PROTEZIONE	
023	K7008760	001	RAMBARDE	HAND RAIL	SCHUTZ	PROTEZIONE	





GMD602GII

G 0001 > L 0000

K70R0259 A

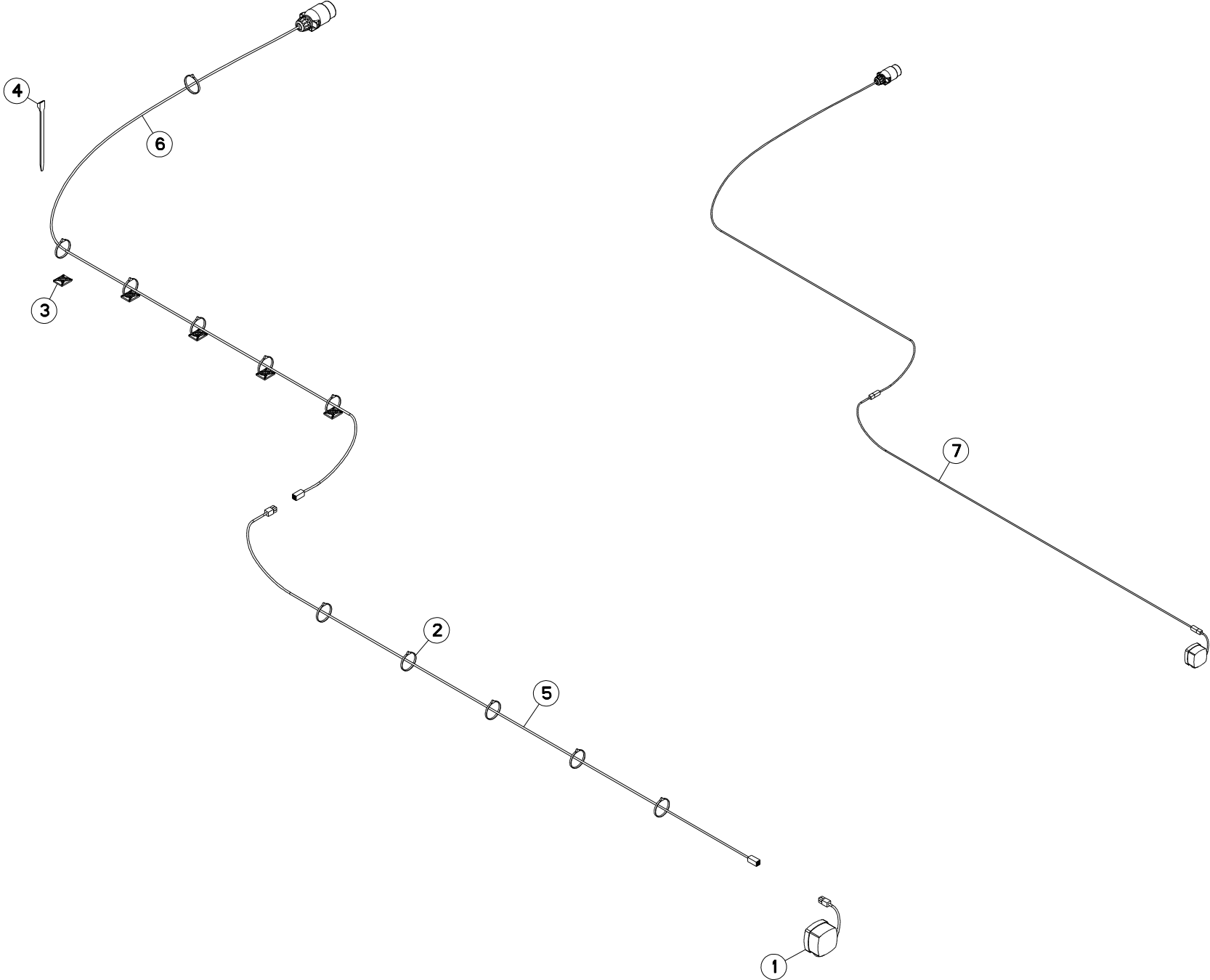
TOILE DE PROTECTION

PROTECTION COVER

SCHUTZTUCH

COPERCHIO DI PROTEZIONE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	56693600	003	LANIERE PLASTIQUE	STRAP	BEFESTIGUNGSRIEMEN	CINGHIETTA	
002	56847700	006	LANIERE PLASTIQUE	STRAP	BEFESTIGUNGSRIEMEN	CINGHIETTA	
003	83240011	001	CATADIOPTRE ROUGE 60 ADHESIF	REFLECTOR RED ADHESIVE	RUECKSTRAHLER ROT SELBSTKL.	CATADIOTRI	
004	K7008770	001	TOILE	CURTAIN	SCHUTZTUCH	TELO POSTERIORE	





GMD602GII

G 0001 > L 0000

K70R0131 B

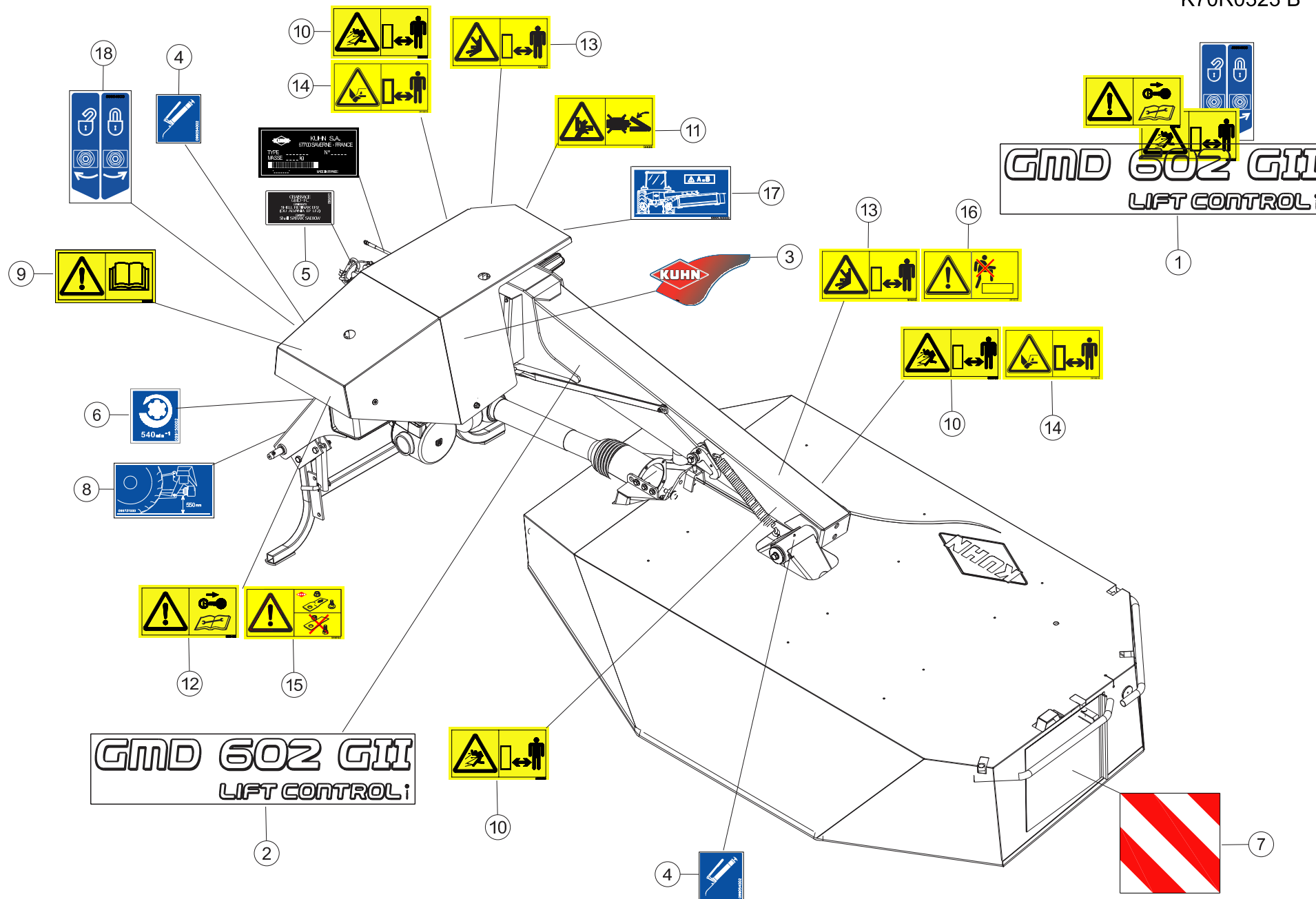
SIGNALISATION

SIGNALLING

BELEUCHTUNG U. WARNTAFELN

SEGNALAZIONE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	83240405	001	FEU DE POSITION ROUGE	RED TAIL LAMP	BEGRENZUNGLICHT ROT	FANALINO ROSSO	[1]
002	83090039	018	COLLIER PLASTIQUE	CABLE TIE PLASTIC	KABELBINDER PLASTIK	FASCETTA	
003	83090038	015	EMBASE AUTOADHESIVE	SELF STIKING CABLE GUIDE	KABELKONSOLE SELBSTKLEBEND	BASAMENTO	
004	83090086	004	COLLIER PLASTIQUE	CABLE TIE PLASTIC	KABELBINDER PLASTIK	FASCETTA	
005	56864400	001	FAISCEAU ELECTRIQUE	WIRING HARNESS	KABELNETZ	FASCIO DE CONDUTTORI	[1]
006	56864300	001	FAISCEAU ELECTRIQUE	WIRING HARNESS	KABELNETZ	CAVO ELETTRICO	[1]
007	56699600	001	COLL.FEUX DE SIGNALISATION	LIGHT KIT	BELEUCHTUNG		+ [1]





COLL.ETIQUETTES ADHESIVES

SET OF STICKERS

SATZ AUFKLEBER

SERIE ADESIVI

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	K7009081	001	COLL.ETIQ.ADHES.	SET OF STICKERS	SATZ AUFKLEBER	SERIE ADESIVI	+ [1]
001	K7009087	001	COLL.ETIQ.ADHES.GMD602GII CDN	SET OF STICKERS	SATZ AUFKLEBER		: CA
001	K7009088	001	COLL.ETIQ.ADHES.GMD602GII USA	SET OF STICKERS	SATZ AUFKLEBER		: US
002	K9500221	002	ETIQ.ADH.	DECAL	AUFKLEBER	ADESIVO	[1]
003	K9530250	001	ETIQ.ADH.	DECAL	AUFKLEBER	ADESIVO	[1]
004	09905400	004	ETIQ.ADHESIVE IND.GRAISSEURS	TRANSFER	AUFKLEBER	ADESIVO	[1]
005	09906910	001	ETIQ.ADHESIVE GRAISS.SHELL GMD	TRANSFER	AUFKLEBER	ADESIVO	[1]
006	09915000	001	ETIQ.ADHESIVE 540 MIN-1 A.G.	DECAL	AUFKLEBER	ADESIVO	[1]
007	09916600	001	ETIQ.ADH.	DECAL	AUFKLEBER	ADESIVO	[1]
008	09973100	001	PICTOGR.REGLEGE	PICTORIAL AJUST	PIKTOGRAM.EINSTELLUNG	ADESIVO DI REGOLAZIONE	[1]
009	59900000	002	PICTOGR.H NOTICE D'INSTR	PICTORIAL H INSTRUCTIONS	PIKTOGR.H BETRIEBSANLEITUNG	ADESIVO	[1] *
010	59900200	003	PICTOGR.H DANGER PROJEC	PICTORIAL H DANGER PROJECTION	PIKTOGR.H GEFAHR FORTGESCHL.	ADESIVO	[1] *
011	59900300	001	PICTOGR.H ECRASEM.MAIN	PICTORIAL H CRUSH.DANGER HAND	PIKTOGR.H QUETSCHGEFAHR HAND	ADESIVO	[1] *
012	59900400	001	PICTOGR.H ARRETERE MOTEUR	PICTORIAL H STOP ENGINE	PIKTOGR.H MOTOR ABSTELLEN	ADESIVO	[1] *
013	59900600	002	PICTOGR.H ECRASEM.TORSE	PICTORIAL H CRUSH.DANG.TORSO	PIKTOGR.H QUETSCHGEF.BRUSTK	ADESIVO	[1] *
014	59900800	002	PICTOGR.H BLESSURE PIED	PICTORIAL H SEVERING OF FOOT	PIKTOGR.H FUSSVERLETZUNG	ADESIVO	[1] *
015	59901100	001	PICTOGR.H PIECES D'ORIGINE	PICTORIAL GENUINE PARTS	PIKTOGR.H ORIGINALTEILE	ADESIVO PEZZI ORIGINAL	[1] *
016	59901200	001	PICTOGR.H NE PAS MONTER	PICTORIAL H DO NOT STEP	PIKTOGR.H NICHT AUFSTEIGEN	ADESIVO	[1] *
017	59953000	001	PICTOGR.REGLEGE TOURILLONS	PICTORIAL AJUST	PIKTOGRAM.EINSTELLUNG	ADESIVO	[1] *
018	59954900	001	PICTOGR.ROBINET O/F	PICTORIAL	PIKTOGRAM.	ADESIVO	[1] *

Pour les pictogrammes sans texte (standard CE) dont le code commence par 599xxxxx, le 7° chiffre est 0 ou 5.

Pour les pictogrammes avec texte, le 7° chiffre est respectivement:

1 ou 6 pour les pictogrammes avec texte français (standard du Canada francophone).

2 ou 7 pour les pictogrammes avec texte anglais (standard de pays anglophones non européens).

Safety pictorials without text (CE standard) with part no. starting with 599xxxxx, use 0 or 5 as the 7th digit of the number.

In the corresponding pictorials with text the 7th digit of the number is :

1 or 6 respectively for pictorials with French text as used in French Canada.

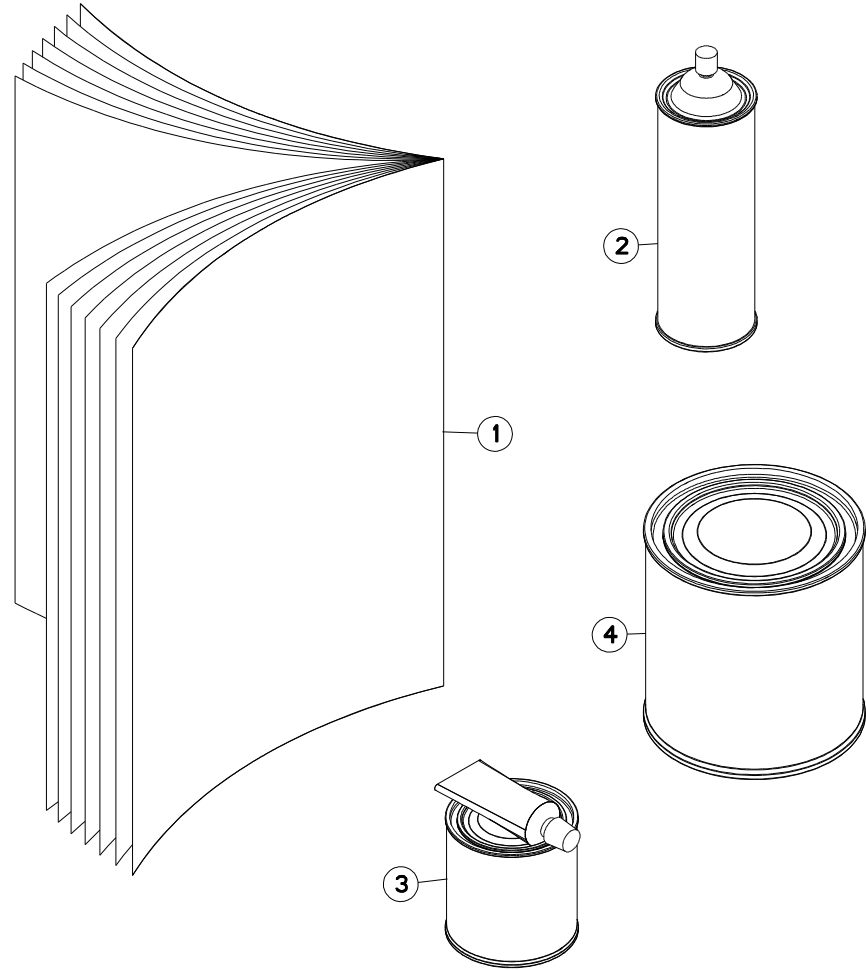
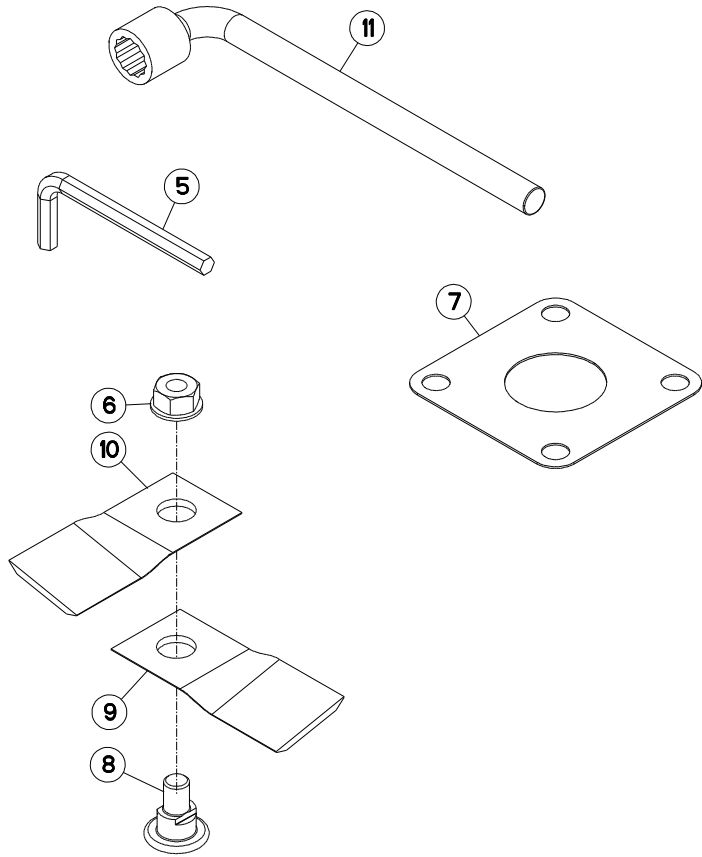
2 or 7 respectively for pictorials with English text as used in non-European English speaking countries.

Bei Sicherheitsaufklebern/Piktogrammen ohne Text (CE-Standard) mit Art.-Nr. 599xxxxx ist die 7. Ziffer 0 oder 5.

Bei den entsprechenden Sicherheitsaufklebern/Piktogrammen mit Text ist die 7. Ziffer:

1 oder 6 für Sicherheitsaufkleber/Piktogramme mit französischem Text (Serie im französischsprachigem Kanada)

2 oder 7 für Sicherheitsaufkleber/Piktogramme mit englischem Text (Serie in außereuropäischen englischsprachigen Ländern)





GMD602GII

G 0001 > L 0000

K70R0261 B

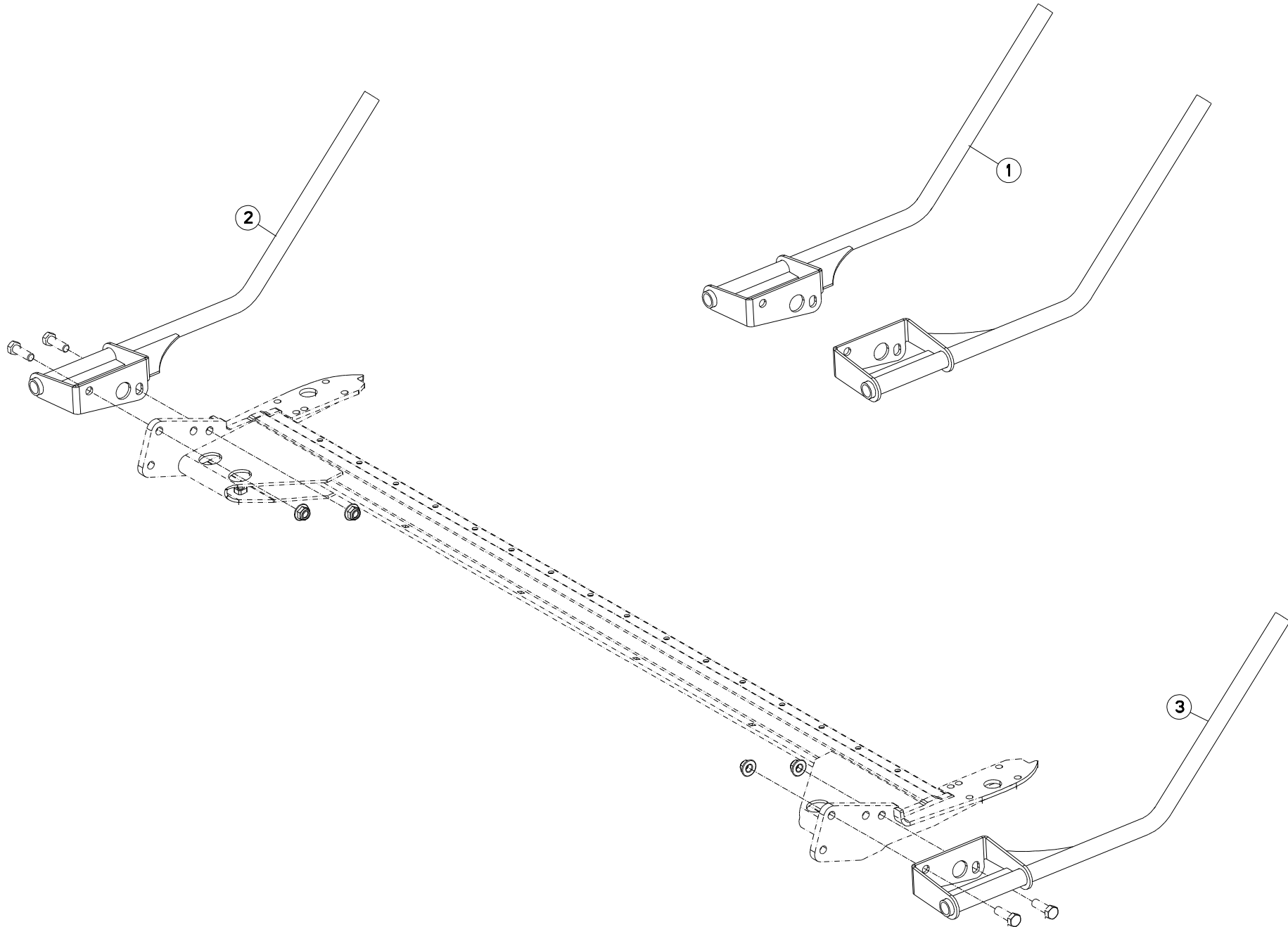
DIVERS

MISCELLANEOUS

VERSCHIEDENES

VARIE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	KN011F	001	NOTICE D'INST.GMD602GII	OPERATORS MANUAL GMD602GII	BETR-ANL.GMD602GII	MAN.USO MANUT.GMD602GII	
002	83503026	001	BOMBE AEROSOL ROUGE KUHN	RED SPRAY PAINT	FARBSPRUEHDOSE KUHN ROT	VERNICE SPRAY ROSSA	
003	83503019	001	BOITE 0,6L PEIN.ROU.2K+DURCIS	0,6L RED PAINT CAN,+HARDENER	DOSE 0,6L FARBE ROT, 2KOMP.	VERNICE ROSSA KUHN 2K 0,6L	
004	83503018	001	BOITE 1L PEINT.ROUGE	1L RED PAINT CAN,	DOSE FARBE ROT,1L	VERNICE ROSSA KUHN	
005	83450005	001	CLE MALE 8	ALLEN WRENCH 8	6KT.STIFTSCHLUESSEL 8	CHIAVE	
006	80201262	006	ECROU TWOLOCK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	
007	56807100	003	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZSCHEIBE	DISTANZIALE	> <1mm Q?
008	56115800	006	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	
009	55903310	006	COUTEAU VRILLE DISQUE T.A D.	ANGLED BLADE - RIGHT	MAEHLINGE GEDREHT - RECHTS	COLTELLO PIEGATO - DESTRO	
010	55903210	006	COUTEAU VRILLE DISQUE T.A G.	ANGLED BLADE - LEFT	MAEHLINGE GEDREHT - LINKS	COLTELLO PIEGATO - SINISTRO	
011	50080000	001	CLE A PIPE DE 18 (12PANS)	BOX SPANNER 18 ZBC	PFEIFENSCHLUESSEL 18 ZBC	CHIAVE	





GMD602GII

G 0001 > L 0000

K70R0262 B

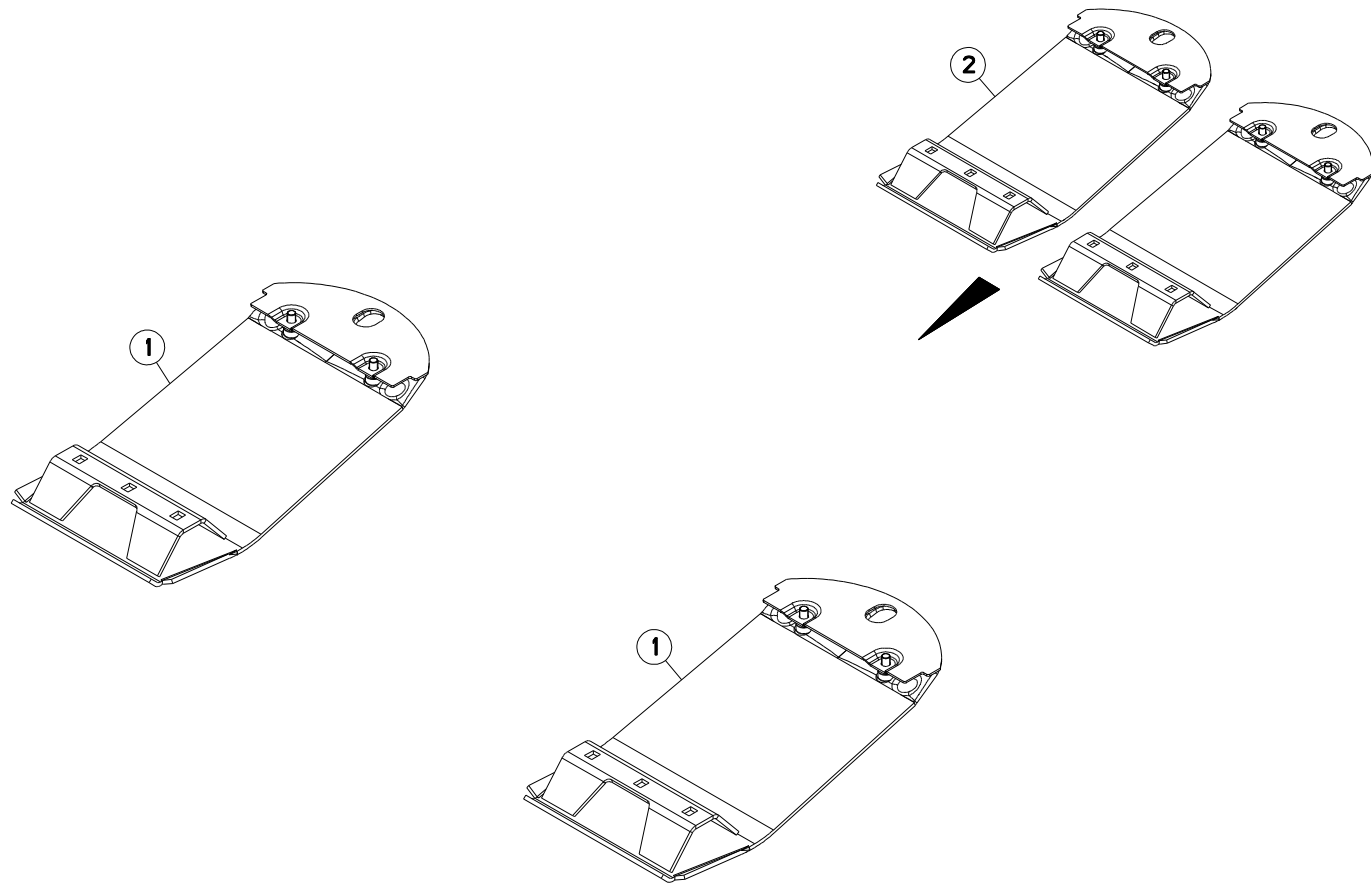
RABATTEUR

DEFLECTOR

ABWEISBLECH

DEFLETTORE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	1036330	001	COLL.RABATT.LAT.GMD6/7/8/902	SIDE DEFLECT.SET GMD6/7/8/902	SEIT.GRASAB.SATZ GMD6/7/8/902	KIT ANTI AVVOLG. GMD6/7/8/902	OPT +[1] ESP
002	K7013580	001	RABATTEUR	DEFLECTOR	ABWEISBLECH	DEFLETTORE	[1]
003	K7013620	001	RABATTEUR	DEFLECTOR	ABWEISBLECH	DEFLETTORE	[1]





GMD602GII

G 0001 > L 0000

K70R0234 A

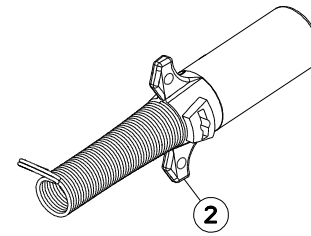
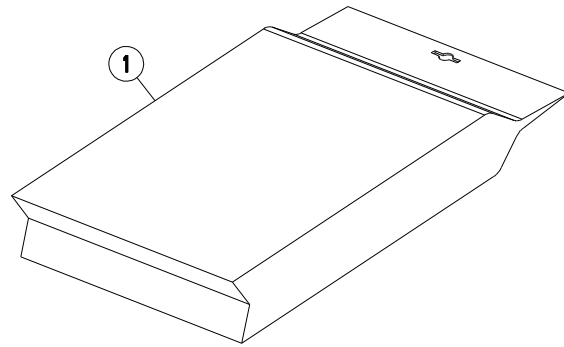
COLL.SEMELLES SURELEVEES

RAISED SKID SHOE SET

SATZ HOCHSCHNITTKUFEN

KIT SLITTE RIALZATE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	56835920	002	SEMELLE SURELEVEE SOUDEE	RAISED SKID SHOE	HOCHSCHNITT-SCHUTZKUFE	SLITTE RIALZATE	[1]
002	1076440	001	COLL.SEMELLES SUREL.120MM	RAISED SKID SET 120 MM	SATZ HOCHSCHNITTKUFEN 120 MM	KIT SLITTE RIALZATE	OPT +[1]





GMD602GII

G 0001 > L 0000

K88R0252 A

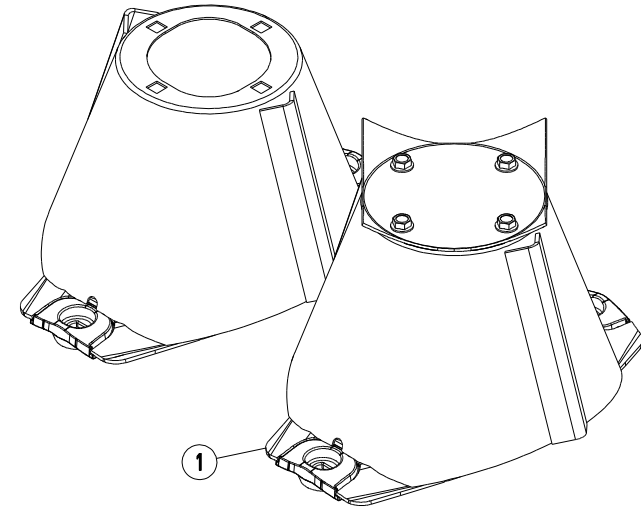
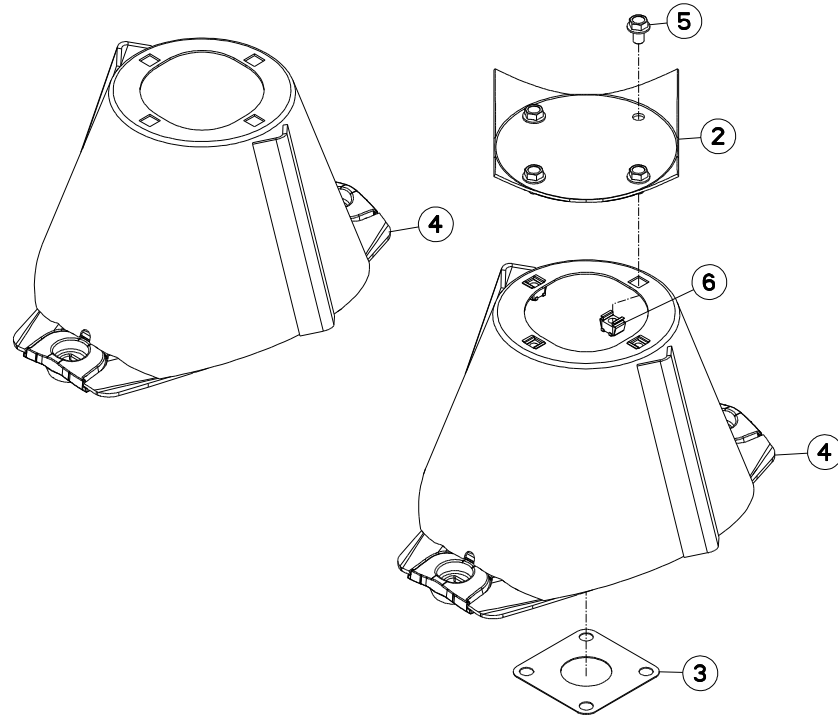
PRISE ELECTRIQUE SAE J560B

ELECTRICAL PLUG SAE J560B

ELEKTROSTECKER SAE J560B

SPINA ELETTRICA SAE J560B

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	58847400	001	COLL.FICHE 7 POLES SAE J560B	SET OF PLUG 7 PINS SAE J560B	STECKERSATZ 7 P. SAE J560B	KIT SPINA 7 POLI SAE J560B	ESP :US +[1]
002	83350020	001	FICHE 7 POLES SAE J560B	PLUG 7 PINS SAE J560B	STECKER 7 P. SAE J560B	SPINA 7 POLI SAE J560B	[1]





GMD602GII

G 0001 > L 0000

K70R0326 A

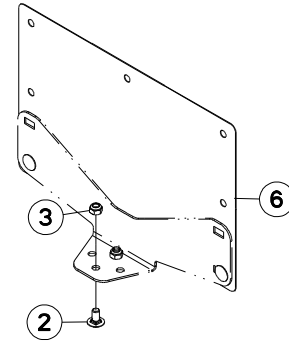
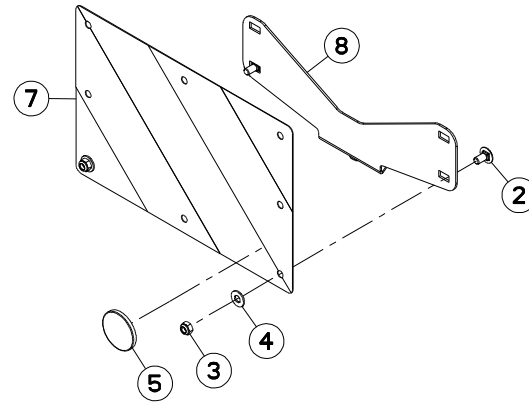
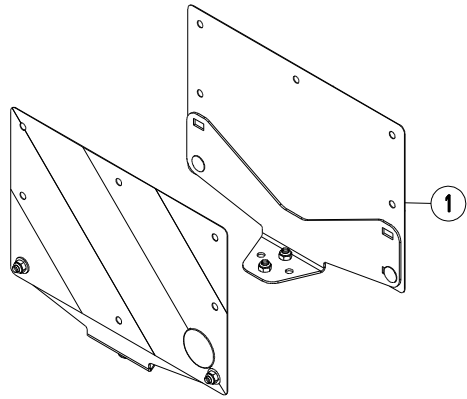
DISQUE CONE LARGE

DISC WITH LARGE CONE

SCHEIBE MIT BREITEM KEGEL

DISCO A LARGO CONO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	1036320	001	COLL.DISQ.CONE LARGE GMD102	SET DISCS W.LARGE CONE	SATZ SCHEIBEN M.BREITEM KEGEL	KIT ANTI AVVOLG. CONI ESTERNI	OPT +[1]
002	56803420	001	VIROLE DU CONE EXTERIEUR	DISC COVER	SCHEIBENDECKEL	PIASTRA	[1]
003	56807100	002	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZSCHEIBE	DISTANZIALE	[1]
004	56812010	002	DISQUE CONE LARGE CPLT	DISC WITH LARGE CONE	SCHEIBE MIT KONUS BREIT	DISCO CONO LARGO	[1]
005	80131017	004	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	[1]
006	80201055	004	ECROU CAGE	CLAMP NUT	KLEMMKAEFIG-MUTTER	DADO	[1]





GMD602GII

G 0001 > L 0000

K70R0717 A

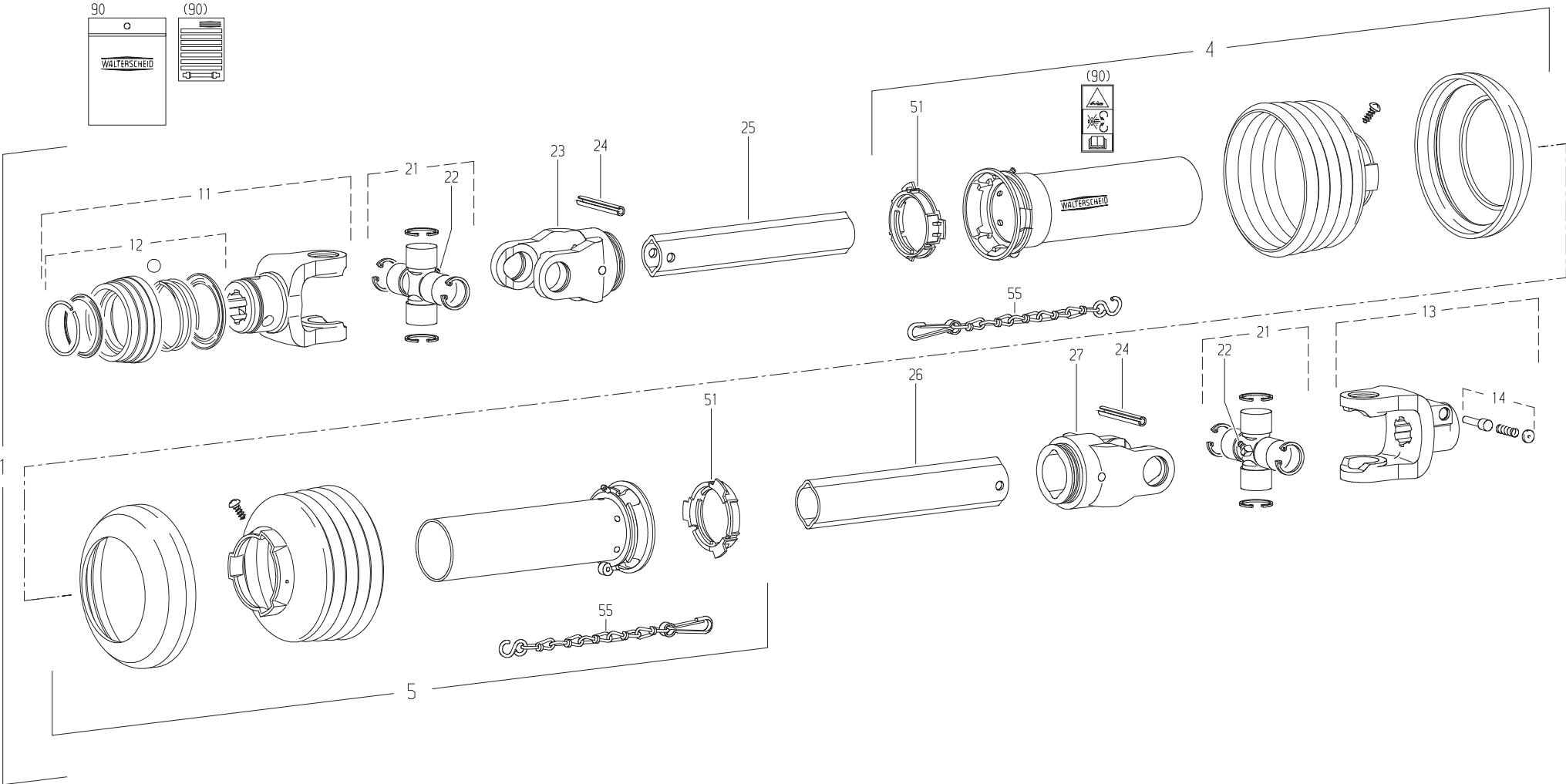
SIGNALISATION LATERALE

SIDE SIGNALLING

SEITLICHE WARNTAFELN

SEGNALAZIONE LATERALI

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	1016420	001	COLL.SIGNALISA.LATERALE CDR FR	SIDE OF SIDE WARNING BOARDS FR	SATZ SEIT WARNTAFELN FR	IMP.PANN.SEGN. FR	OPT +[1]
002	50003200	008	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	[1]
003	80201040	008	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	[1]
004	80251176	004	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	[1]
005	83240014	002	CATADIOPTRE	REFLECTOR	RUECKSTRAHLER	CATADIOTTRO	[1]
006	83240209	001	PANNEAU DE SIGNAL.RECT.ARD-AVG	WARNING PLATE	WARNTAFEL HI-RE + VO-LI	PANNELLO	[1]
007	83240210	001	PANNEAU DE SIGNAL.RECT.ARG-AVD	WARNING PLATE	WARNTAFEL HI-LI + VO-RE	PANNELLO	[1]
008	K6801470	002	EQUERRE	GUSSET, CORNER	WINKEL	SQUADRA	[1]





GMD602GII

G 0001 > L 0000

K99R0011 C

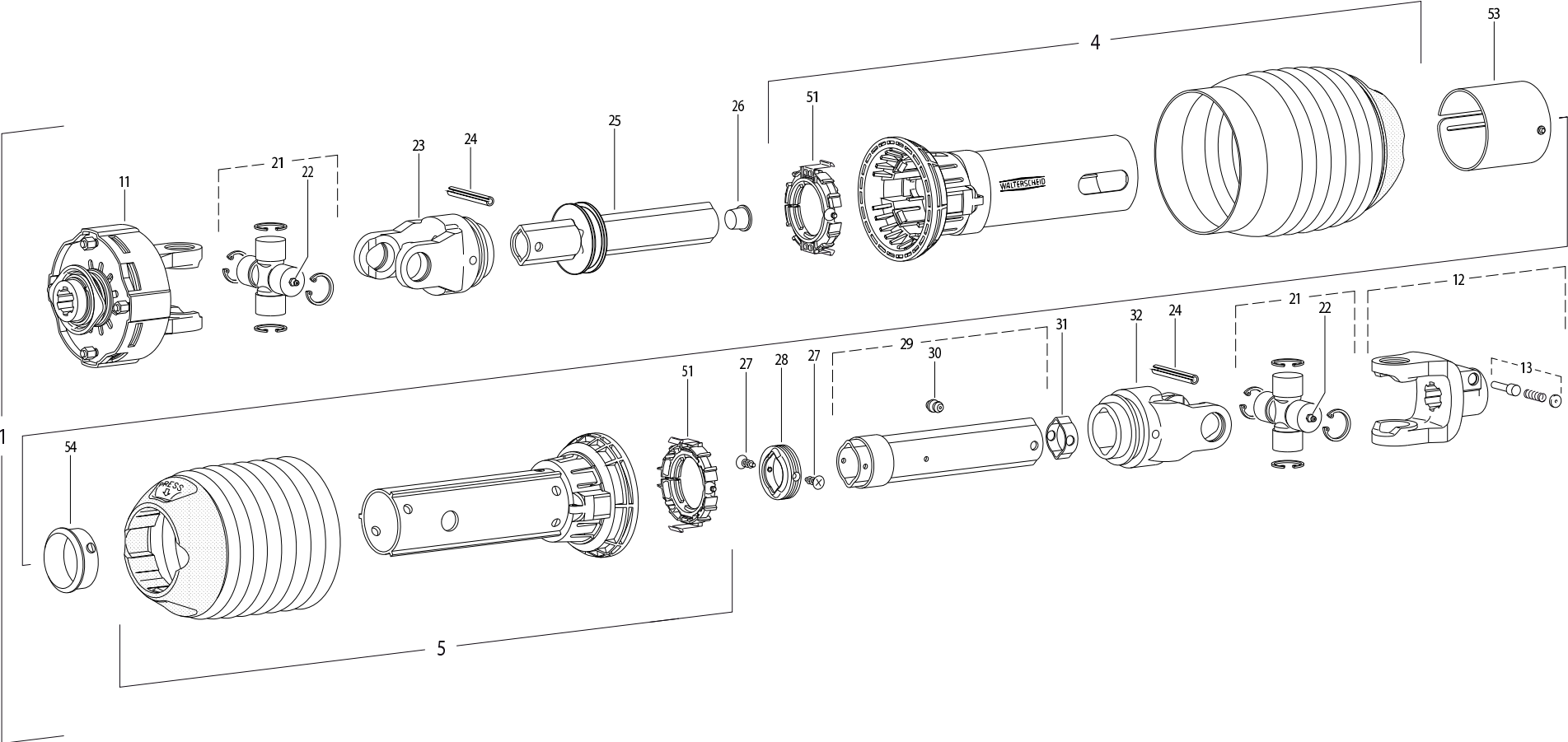
TRANSMISSION 4600415

TRANSMISSION 4600415

GELENKWELLE 4600415

TRANSMISSIONE 4600415

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	4600415	001	TRAN.W2400 1 3/8-6 710	PTO-S.W2400 1 3/8-6 710	GELEN.W2400 1 3/8-6 710	CARDA.W2400 1 3/8-6 710	
004	4617469	001	1/2 PROT EXT SDH25 LG1000	OUTER GUARD HALF SDH25	AEUSSERE SCHUTZH.SDH25	1/2 PROTEZIONE ESTERNA	
005	4616469	001	1/2 PROT INT SDH25 LG1000	INNER GUARD HALF SDH25	INNERE SCHUTZH.SDH25	1/2 PROTEZ. INTERNA	
011	4603133	001	MACHOIRE VERROUIL.ANNEAU CPLT	PULL TYPE LOCK YOKE CPLT	AUFSTECKGABEL ZIEHVERSCH.KPLT	FORCELLA ATTACCO A COLLARE QS	
012	4605105	001	VERROUILLAGE A BILLES CPLT	BALL COLLAR KIT CPLT	ZIEHVERSCHLUSS KPLT	KIT COLLARE A SFERE	
013	4603255	001	MACHOIRE VERROUILLAGE RAPIDE	QUICK-DISCONNECT YOKE	AUFSTECKGABEL MIT SCHIEBESTIFT	FORCELLA D'ATTACCO PULSANTE	
014	41330110	001	POUSSOIR CPLT	PUSH BUTTON CPLT	SCHIEBESTIFT KPLT	SPINA CPLT	
021	41120080	002	CROISILLON CPL	CROSS JOURNAL	KREUZGARNITUR	CROCERA	
022	82200806	002	GRAISSEUR A TETE SPHERIQUE	LUBRICATING NIPPLE: CONE TYPE	KEGELSCHMIERNIPPEL	ENGRASADEIRA FE/ZNXC3	
023	4603315	001	MACHOIRE	YOKE	GELENKGABEL	FORCELLA	
024	80451058	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
025	4608246	001	TUBE PROFILE	PROFIL TUBE	PROFILROHR	PROFILATO	
026	70173869	001		PTO, OUTER PROFILE, LEMON SHAPE			
027	4603316	001	MACHOIRE	YOKE	GELENKGABEL	FORCELLA	
051	41550000	002	BAGUE DE GUIDAGE	SLIDING RING	GLEITRING	ANELLO	
055	41660000	002	CHAINETTE	CHAIN	HALTEKETTE	CATENA	
090	4631003	001	COLL.PICTOGRAMMES ET NOTICE	SET PICTORIALS & INSTRUCTIONS	SATZ PIKTOGRAMME UND BETR-ANL.	SERIE ADESIVI + MANUALE	





GMD602GII

G 0001 > L 0000

K99R0156 D

TRANSMISSION 4600360

TRANSMISSION 4600360

GELENKWELLE 4600360

TRANSMISSIONE 4600360

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	4600360	001	TRAN.P300-PG20 1 3/8-6 K92 760	PTO-S.P300-PG20 13/8-6 K92 760	GELEN.P300-PG20 13/8-6 K92 760	CARDA.P300-PG20 13/8-6 K92 760	
004	4617252	001	1/2 PROTECTEUR EXTERIEUR	OUTER GUARD-HALF	AEUSSERE SCHUTZHAELFTE	1/2 PROTEZIONE ESTERNA	
005	4616252	001	1/2 PROTECTEUR INTERIEUR	INNER GUARD-HALF	INNERE SCHUTZHAELFTE	1/2 PROTEZIONE INTERNA	
011	4610444	001	LIMITEUR	CLUTCH	KUPPLUNG	FRIZIONE	
012	41034010	001	MACHOIRE VERROUILLAGE RAPIDE	QUICK-DISCONNECT YOKE	AUFSTECKGABEL MIT SCHIEBESTIFT	FORCELLA D'ATTACCO PULSANTE	
013	41330100	001	POUSSOIR CPLT	PUSH BUTTON CPLT	SCHIEBESTIFT KPLT	PULSANTE	
021	4605064	002	CROISILLON	CROSS JOURNAL	KREUZGARNITUR	CROCIERA	
022	4605058	002	GRAISSEUR	GREASE NIPPLE	SCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
023	4603173	001	MACHOIRE A GORGE	INBOARD YOKE	RILLEGABEL	FORCELLA	
024	80451063	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
025	4608379	001	TUBE PROFILE	PROFIL TUBE	PROFILROHR	PROFILATO	
026	4612086	001	BOUCHON D'OBTURATION	CONICAL END PLUG	KEGELSTOPFEN	TAPPO	
027	4618902	002	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	
028	4608998	001	JOINT DE PROFILE	SEALING RING	DICHTRING FUER AUSSENPROFIL		
029	4608497	001	TUBE PROFILE	PROFIL TUBE	PROFILROHR	PROFILATO	
030	4605051	002	GRAISSEUR A FRAPPER	DRIVE IN GREASE NIPPLE	EINPRESSSCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
031	4612087	001	BOUCHON D'OBTURATION	CONICAL END PLUG	KEGELSTOPFEN	TAPPO	
032	41034740	001	MACHOIRE	YOKE	GELENKGABEL	FORCELLA	
051	4620025	002	BAGUE DE GUIDAGE	SLIDING RING	GLEITRING	BOCCOLA GUIDA	
053	4621008	001	OBTURATEUR	COVER	ABDECKUNG	OTTURATORE	
054	4620025	001	BAGUE DE GUIDAGE	SLIDING RING	GLEITRING	BOCCOLA GUIDA	



INDEX NUMERIQUE - NUMERICAL INDEX TEILENUMMERN-INDEX - INDICE NUMERICO

Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.
80200840	009	017	80250613	009	018	80281639	021	008	81104083	023	009	83040073	015	034						
80200840	033	011	80250823	033	014	80282045	027	030	81104083	025	016	83040073	017	034						
80200851	005	009	80251176	003	007	80282045	029	030	81104084	023	008	83040096	005	027						
80200851	007	008	80251176	013	022	80450546	005	016	81104084	025	017	83050012	009	031						
80200851	015	019	80251176	033	015	80450546	007	015	81104576	023	007	83070063	005	028						
80200851	017	019	80251176	051	004	80450650	005	017	81104576	025	018	83070063	007	026						
80201030	019	031	80251225	003	006	80450650	007	016	81104577	023	006	83070063	007	028						
80201040	003	009	80251331	015	025	80450650	009	020	81104577	025	019	83090038	037	003						
80201040	015	020	80251331	017	025	80450841	015	030	81304079	013	013	83090039	037	002						
80201040	017	020	80251331	031	004	80450841	017	030	81304590	013	012	83090046	009	032						
80201040	027	023	80251331	033	016	80450845	005	018	82014081	013	011	83090086	037	004						
80201040	029	023	80251625	015	026	80450845	007	017	82014585	013	010	83090164	021	012						
80201040	033	012	80251625	017	026	80450856	015	031	82016087	019	011	83200803	003	004						
80201040	051	003	80251645	015	027	80450856	017	031	82016090	019	010	83240011	035	003						
80201053	023	012	80251645	017	027	80451058	053	024	82060007	023	005	83240014	051	005						
80201053	025	013	80251728	005	012	80451063	055	024	82060007	025	020	83240209	051	006						
80201053	027	024	80251728	007	011	80451216	027	031	82060050	019	009	83240210	051	007						
80201053	029	024	80252550	015	028	80451216	029	031	82060052	013	009	83240405	037	001						
80201055	027	025	80252550	017	028	80451246	005	019	82060091	023	022	83350020	047	002						
80201055	029	025	80253047	005	013	80451246	007	018	82060091	025	021	83450005	041	005						
80201055	049	006	80253047	007	012	80500428	005	020	82061015	023	003	83503018	041	004						
80201240	005	010	80253059	009	019	80500428	007	019	82061015	025	022	83503019	041	003						
80201240	007	009	80253149	005	014	80500451	005	021	82101622	013	008	83503026	041	002						
80201240	015	021	80253149	007	013	80500451	007	020	82101622	023	002									
80201240	017	021	80254040	013	021	80560540	005	022	82101622	025	023									
80201240	021	005	80254041	013	020	80560540	007	021	82131824	013	007									
80201240	027	026	80254043	013	019	80561155	005	023	82131824	019	008									
80201240	029	026	80254060	015	029	80561155	007	022	82200600	009	022									
80201248	015	022	80254060	017	029	80582500	031	001	82200806	053	022									
80201248	017	022	80255670	019	029	80583000	005	024	82200910	015	032									
80201248	023	011	80255671	019	028	80583000	007	023	82200910	017	032									
80201248	025	014	80255677	019	027	80583000	009	021	82200910	021	009									
80201248	033	013	80256565	019	026	80584000	013	017	82230003	013	006									
80201262	003	008	80256566	019	025	80585200	019	020	82230003	019	007									
80201262	027	027	80256570	019	024	80586000	005	025	82230006	013	005									
80201262	029	027	80257070	019	023	80586000	007	024	82230006	023	001									
80201262	031	003	80257078	019	022	80597200	019	019	82230006	025	024									
80201262	041	006	80257560	005	015	80598000	013	016	82230025	009	006									
80201630	005	011	80257560	007	014	80598500	019	018	82300090	009	024									
80201630	007	010	80280820	019	021	80599000	019	017	82301205	009	028									
80201630	015	023	80281051	033	017	80651031	019	016	83014555	015	033									
80201630	017	023	80281230	021	007	81002550	031	005	83014555	017	033									
80201662	021	006	80281252	003	005	81003572	019	015	83016065	005	026									
80202001	015	024	80281252	013	018	81004080	013	015	83016065	007	025									
80202001	017	024	80281254	027	029	81004082	013	014	83016065	021	010									
80202048	027	028	80281254	029	029	81004090	019	014	83030029	021	011									
80202048	029	028	80281414	023	010	81004588	019	013	83040002	019	006									
80204063	019	030	80281414	025	015	81005091	019	012	83040003	013	004									

EXTRAIT DES CONDITIONS DE GARANTIE ET CONDITIONS SPECIFIQUES PIECES DE RECHANGE

Nous garantissons notre matériel durant une année à partir du jour de livraison, c'est-à-dire que nous nous engageons à rembourser les pièces qui auront été reconnues défectueuses en nos usines, par notre service technique.

Bien entendu, la garantie ne s'applique pas en cas d'usure normale, ni en cas de détériorations résultant de négligences ou de défauts de surveillance, d'un mauvais usage, d'un manque d'entretien ou d'un accident. La garantie ne s'applique pas non plus si la machine a été prêtée ou utilisée pour un usage non conforme à sa destination prévue par la société.

La garantie ne s'applique pas aux pièces d'usure.

Les pièces de rechange sont soumises aux mêmes conditions de garantie que le matériel sous réserve qu'elles aient été montées selon les règles de l'art et utilisées conformément à nos recommandations.

EXTRACT FROM OUR CONDITIONS OF LIMITED WARRANTY AND SPARE PARTS WARRANTY POLICY

Our equipment is warranted for a period of one year from the date of delivery. We guarantee the reimbursement of all parts proven to be faulty by our technical division in material or manufacturing.

The warranty is not applicable in the following cases : normal wear, accident or negligence in operation, repairs using parts other than genuine KUHN parts, products altered or modified without the expressed permission of the company or if the machine is not used and serviced in accordance with the recommendations of the operator's manual. Wearing items are not covered under these conditions of limited warranty.

Spare parts are subject to the same warranty conditions than the equipment providing they have been installed with proficiency and are used in accordance with our recommendations.

AUSZUG AUS UNSEREN GARANTIEBEDINGUNGEN UND SONDERBEDINGUNGEN FÜR ERSATZTEILE

Wir garantieren unsere Ware für ein Jahr ab dem Tag der Lieferung und verpflichten uns, die Teile zu ersetzen, die im Werk als fehlerhaft anerkannt wurden.

Die Garantie ist ausgeschlossen für Teile, die einem normalen Verschleiß unterliegen, sowie im Fall von nachlässiger Behandlung oder mangelhafter Wartung oder eines Unfalls. Die Garantie erlischt auch, wenn die Maschine ausgeliehen oder unter Umständen eingesetzt wurde, die dem ursprünglichen Verwendungszweck und den Hinweisen in der Betriebsanleitung nicht entsprechen.

Verschleißteile sind von der Garantie ausgeschlossen

Ersatzteile unterliegen den gleichen Garantiebedingungen wie komplette Maschinen, vorausgesetzt, dass sie sachgerecht eingebaut und entsprechend unseren Empfehlungen verwendet wurden.

ESTRATTO DELLE CONDIZIONI DI GARANZIA E CONDIZIONI SPECIFICHE GARANZIA RICAMBI

Le nostre macchine sono garantite per un anno a partire dal giorno della consegna: ci impegnamo a rimborsare i componenti che saranno riconosciuti difettosi dai nostri servizi tecnici presso le nostre officine.

La garanzia non è applicabile nei seguenti casi: usura normale, incidente o negligenza nell'impiego, riparazioni utilizzando ricambi non originali KUHN, prodotti alterati o modificati senza il permesso dell'azienda. La garanzia non viene riconosciuta se la macchina è stata prestata o non è utilizzata o mantenuta in conformità alle raccomandazioni previste dalla società. La garanzia non copre i componenti soggetti ad usura.

I pezzi di ricambio sono soggetti agli stessi termini di garanzia della macchina, purchè siano stati installati con competenza e utilizzati conformemente alle nostre raccomandazioni.



**Pour votre sécurité et le bon fonctionnement de votre machine,
utilisez uniquement des pièces d'origine KUHN**

**For your safety and to get the best from your machine,
use only genuine KUHN parts**

**Zu ihrer Sicherheit und zur einwandfreien Funktion Ihrer
Maschine sollten Sie nur Original-KUHN-Ersatzteile verwenden**

**Per la vostra sicurezza, e per il buon funzionamento della vostra macchina,
usate esclusivamente i ricambi originali KUHN**

**KUHN PARTS Parc de la Faisanderie F - 67700 MONSWILLER (FRANCE)
www.kuhn.com**

Imprimé en France par KUHN
Printed in France by KUHN